

Implantação da ultima grande estrada de penetração do Estado

Informa o secretário Paulo Maluf, que a Regional do DER de Assis deu início aos trabalhos de implantação e pavimentação da última grande estrada de penetração do Estado de São Paulo: o trecho Teodoro Sampaio-Rosana, com extensão de 100 quilômetros, vai ser agora pavimentado dentro do programa do governador Laudo Natel de valorização do Pontal do Paranapanema, visando integrar no desenvolvimento de São Paulo uma vasta região.

100 KM EM LINHA RETA
O trecho Teodoro Sampaio-Rosana possui uma extensão de 100 quilômetros praticamente em linha reta e dentro de um só município (Teodoro Sampaio), atravessando regiões de solos ricos e até o momento inaproveitados por falta de uma adequada estrutura de transportes. Assim, sua construção vai incorporar ao processo de desenvolvimento uma vasta região. Chamada na área de mini-Transamazônica, a estrada atravessa a reser-

va florestal de 11 mil alqueires do Pontal do Paranapanema que, juntamente com a Serra do Mar, constitui um dos últimos grandes remanescentes de matas no Estado.

Essa rodovia servirá, também, de apoio futuro às implantações hidrelétricas do rio Paraná. Por outro lado, estabelecerá uma ligação com as rodovias do sul de Mato Grosso, já equacionada em execução dentro do Prodoeste lançado pelo Governo Federal, em cuja pra-

gramação se inclui uma estrada que praticamente é um prosseguimento no trecho da rodovia paulista e atinge Dourados, em Mato Grosso.

O ASFALTAMENTO
O asfaltamento das rodovias na região é uma imposição das características climáticas do Pontal do Paranapanema. Setenta por cento das chuvas caem ali na época do verão, concentradas em fortes aguaceiros, que provocam intensa erosão do leito das estradas de terra.

Em consequência, as vias de acesso tornam-se intransitáveis, isolando totalmente grandes áreas. Além disso, a rodovia constituirá, também, um estímulo ao desenvolvimento da agricultura, pois a malha viária programada dá melhores condições de escoamento às safras e ajudará no progresso dos núcleos urbanos, com a consequente ampliação dos serviços prestados e melhoria do bem-estar das populações locais.

MENSAGEM DO PREFEITO



O prefeito Walter Lemes Soares e a primeira dama sra. Anamaria Toledo Soares

Minha boa gente prudentina. O Natal chegou. Para tornar as criaturas deste mundo mais harmoniosas, mais apegadas a Deus. Ao Deus que era somente o verbo!... Mas que, para mostrar sua imensa Glória, se fez CARNE, e habitou entre nós!

O Natal dos prudentinos talvez não seja muito diferente do Natal de outros povos, de outra gente. Vai haver sorriso, em muitos lares onde talvez os sorrisos sejam escassos. Mas sorrisos de amor! De gente que tem fé, de gente que crê no Deus infinitamente bom e misericordioso! Vai haver euforia em lares onde a euforia é uma constante. Mas euforia de paz. Euforia de esperança. Homens... mulheres... crianças... moços velhos... gente como a gente... de raças e credos diferentes... irão se juntar nos olhares... irão se mesclar nas multidões... mostrando a face da fraternidade que é a própria face de Cristo!... E virão as palavras legres! E virão as saudações harmoniosas!

Nós também aqui estamos... gente desta terra dalivosa e boa... para lhe deixar a mensagem amiga do Prefeito Municipal. De um homem que chega quase à metade do mandato que mercê de Deus, está em suas mãos. E nestas palavras, desejamos que nos ilumine o próprio Espírito do Natal, para que não sejamos portadores senão de otimismo, de encorajamento, de estímulo! Que haja paz e confiança em todos os recantos desta terra, onde palpitam corações enternecidos, propensos a acretoir firmemente na grandiosidade da frase, **Gloria ao excelso Deus nas Alturas, e Paz na Terra den tre os Homens de boa vontade!**

Nós lhe desejamos, gente prudentina, um Natal Feliz. Que ele seja um Natal realmente preparatório para o ANO SANTO que a Igreja Católica Apostólica Romana incluiu no seu programa de alicercamento da fé! Que este Natal, para todas as crenças religiosas, enfim, mar que um estreitamento maior de fraternidade, e que as orações encontrem eco, encontrem acolhida, na casa do Pai Celestial! E que possamos nos reunir, em outros anos, à mesma da fraternidade, para a mesma festa, para o mesmo instante de meditação, dizendo ao Deus-Carne, que O amamos, que em seu Santo nome estamos presentes, e que lhe ofereçamos a nossa humildade, mas que, especialmente, rogamos a sua benevolência, a sua piedade, a sua proteção, as suas graças sobre a nossa família!

Natal na Creche "Walter Figueiredo"

Domingo, dia 22 passado, realizou-se a festa de Natal das crianças, na Creche "Walter Figueiredo", com a presença de seus pais e irmãos.

A diretoria da entidade fez, por nosso intermédio, agradecimentos especiais ao sr. Mario Grandi e esposa: sra. Juracy Bravo; Sra. Francisca Beltrami de Oliveira; Sra. Maria de Lourdes Silva Crepaldi; professora Maria do Carmo Morei Correia; Fábrica de Calçados "Pé Belo", Lojas Akaki, Kawasaki, Karasawa, Casa das Zicicletas, Bazar Brasília, Matsubara; sra. Flora Filizolla, sra. Messa Buchalla, sra. Delfina Santos Figueiredo e tantas outras pessoas amigas que nos ofereceram doces, roupas, brinquedos etc, para distribuição entre as crianças.

"Não temos palavras que possam retribuir por tudo que fizeram para ver tantas crianças felizes. A diretoria e as crianças da Creche desejam a todos um Natal repleto de felicidade e venturoso 1975, sob a proteção do Menino-Deus".

Um sucesso o baile das Debutantes

Constituiu acontecimento social de grande envergadura, o Baile das Debutantes de Alfredo Marcondes, realizado dia 20 de dezembro, promoção do Lions Clube daquela simpática cidade, no Harmonia Tennis Clube, agora já pronto.

Participação maciça da sociedade marcondense, e não fosse o temporal que desabou na região a partir das 22 horas, deixando as estradas que dão acesso à cidade, intransitável, mais gente na região teria comparecido, mesmo assim, o clube estava lotado, muito bem decorado.

Abrilhou a noite, o conjunto "Jet Boys" da cidade de Assis, um dos perfeitos do interior, com seleções maravilhosas, e todos aproveitaram bastante, principalmente as debutantes, que eram as Rainhas da noite.

Apresentação

A apresentação foi feita pelo nosso companheiro de trabalho José Vinicius Barbosa da Silveira, convidado que foi pelo casal Paulo Calceiran (atuais presidentes).

DESFILE

O desfile teve início quando faltavam quinze minutos para uma hora da manhã do dia 21 de dezembro, pela ordem alfabética desfilando — Angela Maria de Castro, Dalva da Silva Pinheiro, Dirce Araújo da Silva, Edilene Aparecida Cabral Lilian Maria dos Santos Calderan, MarciaTherezinha Brañani da Silva,

Maria Aparecida Angelo de Deus, Maria Cristina Grilo Costa, Maria José Patricio, Maria Siderle Fernandes, Neide Maria de Castro, Neusa Rosa Costa, Sueli Aparecida Artoli, treze Meninas-Moças, todas muito bonitas, todas elegantes e ricamente vestidas, todas encantando os presentes quando desfilavam pela passarela. Das 13, oito eram de Alfredo Marcondes, uma de Presidente Prudente, uma da cidade de Assis e tres da cidade de Santo Expedito.

As Meninas-Moças chamadas pelo apresentador, descião ao salão, vinham até o palco, onde recebiam uma rosa das mãos da Professora Maria José dos Santos Calderan, e descião novamente ao salão, pelo centro, quando eram recebidas pelos padrinhos, desfilando novamente.

VALSAS

Duas valsas foram apresentadas, uma para as debutantes e outra para os presentes e posteriormente com o baile até a madrugada, com todos aproveitando o máximo, todos se divertindo à vontade, principalmente as Meninas-Moças que estavam felizes pelo seu "Debut".

MIMO

Após as valsas a senhora Maria José dos Santos Calderan deu um mimo a cada debutante, oferta do Foto Pachá de Presidente Prudente.

RENDA

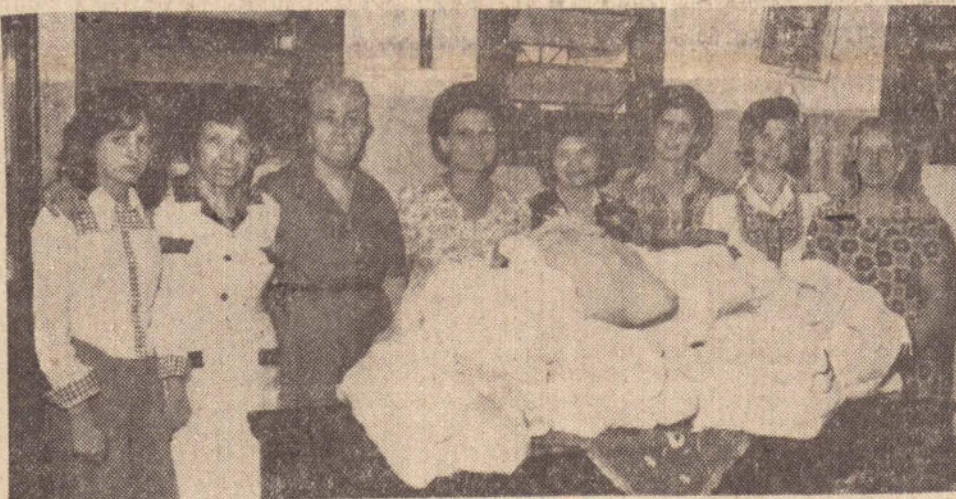
A renda do acontecimento social para o Natal das crianças pobres da cidade, cujo Lions vai fazer distribuição no dia de hoje.

DISTRIBUIÇÃO DE CESTAS DE NATAL

Domingo, dia 22, foram distribuídas cestas de natal às famílias assistidas pelo Centro Social São Sebastião, estando presente toda a diretoria, mesageiras e demais pessoas convidadas.

Queremos deixar nossos agradecimentos às pessoas que doaram cestas, bem como todas aquelas que deram sua valiosa colaboração. Com 100 cestas foram dadas às matriculadas, num valor total de quatro mil cruzelros.

Na foto, as diretoras do Centro, momentos antes do início da distribuição.



Divisão Regional do D.E.R.: primeiro começa sua organização administrativa

O encontro mantido entre o prefeito Walter Lemes Soares e o Secretário dos Transportes, eng. Paulo Maluf, a semana passada desfaz o clima de desconfiança quanto à implantação da Divisão Regional do Departamento de Estradas de Rodagem em Presidente Prudente.

Alegava-se que essa criação só se deu no projeto, mas que não se concretizava de maneira prática.

O eng. Paulo Maluf tranquilizou o prefeito esclarecendo que as autoridades e as populações da Alta Sorocabana podem estar tranquilas, que es-

sa Divisão constitui definitivamente um novo suporte do Governo do Estado nesta região, como elemento-chave de sua política de descentralização administrativa.

O passo inicial para a implantação do DER é a organização de seu quadro administrativo, com a designação de seu primeiro diretor e do organograma funcional do órgão. O seu funcionalismo (diretor, engenheiros, técnicos e demais funcionários) é que se encarregará da instalação do parque industrial, laboratórios, equipamentos etc.

Retirada dos trilhos do centro urbano, um problema que só o tempo vai resolver

O vereador Sebastião Martins vem se empenhando há muito tempo, na Câmara Municipal, junto ao Governo do Estado, no sentido de conseguir a retirada dos trilhos da Fepasa, do centro urbano.

Mas o assunto, segundo a troca de ofícios entre a Edilidade e a Fepasa, está muito longe de ser resolvido. E o que se desprende do último ofício do diretor da ferrovia, Jaul Pires de Castro, encaminhado pelo governador Laudo Natel que diz:

"Sobre o assunto, cumpre-me infermar que a mudança dos trilhos e instalações para outro local, envolve a remoção de um grande trecho de linha, sendo necessário apreciável investimento para esse fim.

A aplicação de recursos tão eleva-

dos só pode ser recomendada após a realização de estudos que comprovem a viabilidade técnico-econômica da obra, dentro de um contexto maior, envolvendo também o aperfeiçoamento do traçado que serve às cidades circunvizinhas.

Por outro lado, esta ferrovia, empenhada como está na recuperação integral de sua vida permanente, vem realizando diversas obras de vulto, principalmente onde as condições técnicas são mais críticas, razão pela qual não pode desviar os recursos para obra de caráter não prioritário.

O problema das travessias de ruas da cidade pelas vias férreas, poderá ser sanado com a construção de duas ou tres passagens em desnível".

Pesquisa revelou o trabalho da profa. Jupyra Cunha Marcondes



A profa. Maria de Lourdes Ferreira faz a entrega da biografia ao sr. José Alves Sobrinho, aparecendo ao fundo o dr. Francisco Cunha e sua neta Maria Angela.

Em cerimônia simples, realizada na sala da presidência da Câmara Municipal, foi entregue segunda-feira ao vereador José Alves Sobrinho, presidente daquela Casa e ao dr. Francisco Cunha, a biografia da saudosa profa. Jupyra Cunha Marcondes, realizada pela profa. Maria de Lourdes Ferreira Lins.

O trabalho, que visa a preservação de dados históricos da fundação da cidade, foi confiado à culta professora que realizou cuidadosa pesquisa, por solicitação do Presidente da Edilidade. Encontravam-se presentes vereadores, professores e amigos da família da homenageada.

Falaram na ocasião o edil José Alves Sobrinho; a profa. Maria de Lourdes Ferreira Lins e o sr. Luiz Maurício Sandoval, representando o prefeito, na oportunidade. O último orador discorreu largamente sobre a atuação da profa. Jupyra Cunha Marcondes, na difusão das artes e cultura da cidade, durante os anos de sua vivência em Presidente Prudente, desde os primeiros dias da fundação.

Nosso companheiro, dr. Francisco Cunha, pai da homenageada, tentou dizer algumas palavras de agradecimento, mas não o conseguiu sufocado pela emoção.

"O Imparcial" associa-se a mais esta significativa homenagem prestada à memória da valorosa servidora da terra prudentina.

Entre outras pessoas, encontravam-se presentes, prestigiando o ato o sr. Mario Whitaker e sua esposa, profa. Dulce; dr. Clovis Arrouxelas Carapeba e sra. Sra. Nair Severo Lins, esposa do sr. Homero Severo Lins; Sr. Leo Severo Lins; sr. Joaquim Alves e sua esposa, profa. Ruth de Campos e prof. Samuel Brondi.

HORÓSCOPO

Prof. ZODDY

CAPRICORNIO (22 de setembro a 20 de janeiro) — Não deixe que terceiros interfiram em sua vida particular, mas saiba afastá-los sem agressividade. Bom para assuntos financeiros. Terreno pro fissional em franca evolução.

AQUARIO (21 de janeiro a 19 de fevereiro) — Não se acanhe se tiver cometido algum engano, lembre-se de que todos passamos por situações idênticas. O importante é continuar o bom caminho tentando evitar novos erros.

PEIXES (20 de fevereiro a 20 de março) — Dia normal, sem maiores preocupações a não ser as costumeiras e, que por sorte sua, são pequenas. Procure ser mais delicado com a pessoa amada. Viajante em boa posição. Saúde satisfatória.

CARNEIRO (21 de março a 20 de abril) — Não dificulte seu relacionamento, seja mais simples ao lidar com as pessoas e também mais delicado. Favorável a qualquer tipo de viagem. Boas perspectivas para as finanças. Saúde bem situada.

TOURO (21 de abril a 20 de maio) — Cuidado para não ser impulsivo demais, pois este dia tem indícios de alguns problemas para você, no que toca ao terreno das discussões. Calma e ponderação serão seus melhores companheiros para evitar dissabores.

GÊMEOS (21 de maio a 20 de junho) — Não deixe que a pessoa amada fique aborrecida com você, use de todas as artimanhas para que não haja desentendimento maior entre vocês. Quanto ao resto, neutralidade.

CÂNCER (21 de junho a 21 de julho) — Poderá ter problemas de relacionamento se não moderar seu gênio que anda muito explosivo. Cautela! Bom para qualquer tipo de viagem. Gratíssima notícia sobre problemas relacionados a familiares.

LEÃO (22 de julho a 22 de agosto) — Condições inesperadas poderão favorecer compromissos financeiros. Bem amparado para o amor. Saúde estável. Viaje tranquilo. Não deixe de visitar os amigos e parentes.

VIRGEM (23 de agosto a 22 de setembro) — Conserve seu dinamismo e procure desenvolver suas atividades de forma adequada. Dedique mais tempo ao terreno sentimental. Finanças não podem ser descuidadas, isto é, nada de ir gastando a torto e a direito.

BALANÇA (23 de setembro a 22 de outubro) — Conseguirá com relativa facilidade superar pequenos embaracos, surgidos logo pela manhã, ligados à vida familiar. Não se descuide dos negócios importantes que tem a resolver.

ESCORPIÃO (23 de outubro a 21 de novembro) — Considere-se uma pessoa de sorte, frente a tantas oportunidades, mas, tome cuidado para escolher não a mais tentadora, porém a mais segura. Nenhum problema com relação a viagens.

SAGITÁRIO (22 de novembro a 21 de dezembro) — O dia será dos melhores se mantiver o ritmo de boa vontade que manifestará logo pela manhã. Pleno amparo, para o terreno sentimental. Viaje tranquilo. Saúde satisfatória, mas evite abusos. Surpresas ligadas ao setor financeiro.

Gostasas

PONEY



BALAS PONEY

Já nos Supermercados
Pastorinho e Carveiro
Pedidos pelo fone: 3-4279

BATE-PAPO

— **SOM** — Num verdadeiro festival de som, e etiqueta RGE — Femtata lançou neste final de ano nada menos que sete novos discos. Para quem não sabe escolher um bom presente de Natal aí vai a dica: **LIBERTANGO** — no primeiro disco de Astor Piazzola para a RGE, o maestro mostra sete canções inéditas e uma belíssima gravação de Adios Nonino. As outras músicas todas, terminam com a palavra "tango": Meditango, Under-tango, Violentango, Sordidango, Amelitango (de Amelia Baltar, sua mulher) e Tristango. É o melhor álbum atualmente. Para os românticos, a RGE lançou **Piano Romântico Brasileiro**, Músicas Inesquecíveis e Grandes Sucessos de Perez Prado.

— **EXPO** — Julio Le Parc, argentino radicado em Paris, é muito conhecido entre os brasileiros, é o próximo artista a expor na Galeria Arte Global. A preocupação principal de Le Parc é com a pesquisa de novas formas visuais, sobre tudo a chamada "arte cinética" e com o consumo da obra de arte. Sua produção artística está ligada aos múltiplos que vão tomando conta do nosso consumidor.

As autoridades e as populações da 10.a Região Administrativa, os votos de um Feliz Natal e Próspero Ano Novo. São os votos do ESCRITORIO REGIONAL DO INTERIOR Presidente Prudente

O CENTRO SOCIAL DE CABOS E SOLDADOS DA POLICIA MILITAR DO ESTADO DE SÃO PAULO, através dos diretores da representação n.º 9, vêm nesta data que representa a vinda da Luz ao mundo, data magna da cristandade, desejar aos sócios, amigos e colaboradores e seus familiares "Feliz Natal e Próspero Ano Novo".

NILSON TOLDO
Diretor de Relações Públicas.

CONVITE DE MISSA



Esposo, Filhos, Genros de **IDA ANGELA BONGIOVANI**
Agradecem a todos que os confortaram por ocasião de seu falecimento e convidam parentes e amigos para a missa de 7 o dia que será celebrada dia 27 às 19.30 horas na Igreja Nossa Senhora da Aparecida — Vila Marcondes.

Corte de Energia Elétrica

Visando a melhoria no fornecimento e a segurança na execução dos serviços, bem como ao público consumidor, a Cia. Elétrica Caiuá estará interrompendo o fornecimento de energia elétrica no próximo domingo, dia 29, segundo este programa:

— Interrupção entre 6 e 8 horas, em Presidente Prudente, atingindo o centro da cidade, setor compreendido entre a Av. Manoel Goulart, Av. Washington Luiz, rua Dr. José Foz e rua Siqueira Campos.

— Interrupção entre 7 e 10 horas, atingindo os circuitos 1 e 2 de Alvares Machado e, em consequência sofrerá essa mesma interrupção, os municípios de Alfredo Marcondes e Santo Expedito (e bairros).

— Interrupção no período entre 6 e 13 horas, em Presidente Epitácio, atingindo a área compreendida entre as ruas São Paulo, Porto Alegre, Juca Pita, Terezinha e Bairro Campina, além dos consumidores do caos, serviço de água, Damasceno e Meca.

Televisão

10h15 — Padrão a cores
10h30 — Vila Sésamo
11h00 — O Zorro
11h30 — Os 3 patetas
12h00 — Os caretas
12h30 — Laboratório submarino
12h55 — Globo Interior
13h00 — Hoje
13h30 — Jeannie é um gênio
14h00 — A noiva voadora
14h30 — Vila Sésamo
15h00 — Sessão da tarde
17h00 — A turma do Zé Colmeia
17h30 — Jogo perigoso do amor
18h00 — Novela jovem — Os filhos do Capitão
19h00 — Corrida do ouro
19h45 — Jornal Nacional
20h15 — Fogo sobre terra
21h00 — Caso Especial: BOAS FESTAS
22h00 — Tom Jones Especial
24h00 — Cortia colorida

SHARP

Mini calculadora
a pilha
12 Dig F.C.
CR\$ 495,00

graton

Rua Rui Barbosa, 250 - fones 3 2628 e 3 3483
Presidente Prudente - Sp



O IMPARCIAL

L.G.C. MF 55.347.520
EDITORA "IMPRESA" LTDA.

Diretor-Presidente — ROBERTO SANTOS
Diretor-Responsável — MÁRIO PERETTI
Diretor de Redação — ADELMO S. R. VANALLI

REDAÇÃO, OFICINAS E CLICHÉRIA
2. Siqueira Campos, 600 (térreo) — Cx. Postal 316
Fones: 3-2540 3-2351 — Pres. Prudente

REPRESENTADO EM TODO O BRASIL PELO
CONSORCIO BRASILEIRO DE IMPRENSA
Fones: 37-3728 e 36-4909
221-1668

S. PAULO — Rua Senador Felício 161 — 6.º andar

SANTOS & BRACALE LTDA.



O maior revendedor **MONARK** do Brasil
coloca a sua disposição o maior estoque de
bicicletas, pneus e câmaras por atacado e
varejo. Compre sua **BICICLETA MONARK** em
até 24 meses, com certificado de garantia na

ASSISTENCIA
TECNICA
PERMANENTE
Av. Manoel
Goulart, 581 —
F. 3 2700

CINEMAS

CINE PRESIDENTE

ADEUS GRINGO

C/ Giuliano Gemma — Censura: 14 anos
Sessões: 19h30 e 21h30

CINE FENIX

O HOMEM QUE BURLOU A MAFIA

Walter Mathau — 18 anos
Sessões: 14h00 — 19h30 e 21h30

CINE OURO BRANCO

BIG BUNS

C/ Alain Delon — R. Comte. Censura: 18 anos
Sessões: 19h30 e 21h30

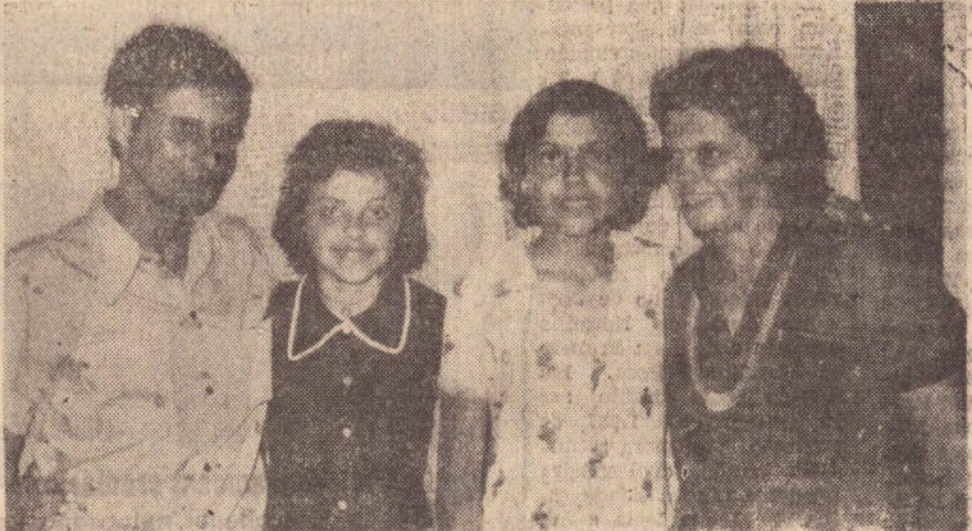
DE NOVO,
O NATAL ESTÁ NAS RUAS
E NOS LARES DE TODOS.

QUE ELE FIQUE TAMBÉM - E
PARA SEMPRE - NOS CORAÇÕES
DE TODOS, SÃO OS VOTOS DA

SANBRA
SOCIEDADE ALGODOEIRA DO
NORDESTE BRASILEIRO S. A.

SOCIEDADE EM TÓPICOS

BARBOSA DA SILVEIRA



ESTA' completando hoje 12 anos de idade, ADRIANA, filha do protético Otacilio Ferreira dos Santos e da senhora Ivani Gambali Ferreira, família que residiu muitos anos em nossa cidade, e atualmente está em Santo André. Entretanto to-

dos estão passando as férias em nossa cidade, na residência do nosso diretor Mario Peretti, onde será a festa de Adriane. Na foto, ela entre seus queridos papais e seu irmão Otacilio Jr. Nossos parabéns e muitas felicidades.



COMPLETA hoje oito anos de idade, Natalina, filha de Miguel Bessa Silva e da senhora Joana Bessa Silva. Fez uma primeira série do primeiro grau, sempre mantendo a nota noventa, o que significa que é aluna estudiosa, dando assim alegria aos papais. Passou para a segunda série, e é aluna do Grupo Escolar da Vila Charlotte. Nossos parabéns, muitas felicidades, e a noite, com a presença dos amiguinhos e familiares, será sua festa.

INFELIZMENTE, por diversos motivos não fomos o churrasco na Fazenda do Dr. José Paim de Andrade em Ponta-Porã, domingo último, e nem na esta da turma da casa. Queremos agradecer o presente do amigo secreto, e o maravilhoso mimo e nos enviou Dr. Paim com uma mensagem muito bonita. Queremos também agradecer os cartões da Vasp, do Restaurante Sam Remo e o mimo que nos enviou o Zé da Lona. Nossos agradecimentos e retribuimos os votos de boas festas.

RECEBEMOS a seguinte carta — "Caro amigo Barbosa — Embora ausente desta boa terra que é residente Prudente, mas estou por dentro dos acontecimentos, daí através do seu jornal e principalmente de sua coluna. E o motivo desta carta de amigo. Em sua atividade de universitário como está se saindo? Bem, naturalmente, como um menino. O meu consultório em São José dos Campos é uma espécie de um consultado de residente Prudente, pois recebo constantemente cartas de prudentinos natos e de coração para mim bate o peito e cafezinho. E, como tem gente aqui em São José. Estou escrevendo também para DTA: — Muito obrigado ao Dr. Luiz Gonzaga Oliveira Lemos pela carta, quando encontrar o coquinha (Dr. André Broca Filho), o nosso abraço, felicidades para 1975.



DR. MANOEL Roberto Barbosa, presidente do clube, iniciou em sua gestão, a confraternização entre funcionários seus familiares e os diretores do clube. No ano passado, ofereceu um churrasco e este ano, dia 23 último, noite, reuniu todos. Foi uma festa maravilhosa, numa perfeita harmonia, onde os funcionários sentem que os diretores reconhecem seu trabalho. No final houve a distribuição de presentes. Na foto a chegada do diretor social Otimo Carrara quando era recebido pelo presidente e demais convidados cantando parabéns pela passagem de mais um aniversário.

Primeiro Tabelionato de Protestos

Rua Barão do Rio Branco, 481 — 1.º andar
CARTÓRIO DO DR. LESSA EDITAL

Acha-se nesse cartório à Rua Barão do Rio Branco, 481 — 1.º andar para ser protestada pelo saldo de Cr\$ 9.560,33 a nota promissória da quantia de Cr\$ 17.649,34, vencida em 20 de dezembro de 1974, da responsabilidade de ANDRÉ MOLENA — c/c 008.232.008.

Por não ter sido possível intimar pessoalmente o referido responsável pelo presente edital o intimo a vir em cartório afim de efetuar o pagamento do referido saldo, ou dar a razão por que não faz e ao mesmo tempo na falta do pagamento o notifico do competente protesto.

Presidente Prudente, 23 de dezembro de 1974.
Levy Mario Celestino
oficial maior

Acha-se nesse cartório à Rua Barão do Rio Branco, 481 — 1.º andar para ser protestada pelo saldo de Cr\$ 2.651,50 a nota promissória da quantia de Cr\$ 3.181,80, vencida em 20 de dezembro de 1974, da responsabilidade de MANOEL CAMILO DA SILVA — c/c 644519493.

Por não ter sido possível intimar pessoalmente o referido responsável pelo presente edital o intimo a vir em cartório afim de efetuar o pagamento da referida nota promissória ou dar a razão por que não faz e ao mesmo tempo na falta do pagamento o notifico do competente protesto.

Presidente Prudente, 23 de dezembro de 1974.
Paulo de Tarso da Rocha Lessa — escrivão —

Término do Colégio Técnico Agrícola

A Câmara Municipal aprovou na sessão de segunda-feira projeto de lei oriundo do Executivo dis. pondo sobre pedido de autorização para firmar convenio com o Governo do Estado para o término das obras do Colégio Técnico Agrícola de Presidente Prudente.

Com a ampliação já feita e agora as obras projetadas para sua conclusão, o Colégio terá condições de receber a Faculdade de Agronomia e Veterinária, há algum tempo pretendida pela cidade mas que na atual administração municipal recebeu maior atenção.

A implantação dessa Faculdade tem sido motivo de frequentes encontros do prefeito Walter Lemes Soares com o Governador Lau, do Natel, embora não se acredite que sua criação se dê ainda no atual governo. Para essas obras de ampliação a edilidade prudentina aprovou dotação de Cr\$ 450.000,70 que se destina à construção de novos pavilhões, ao lado dos já construídos pela prefeitura.

NATAL

PARA A ESCOLHA DE SEUS PRESENTES, VÁ DIRETO A LOJAS CENTER



BRINQUEDOS ARTIGOS IMPORTADOS últimas novidades para presentes MAFFEI, 402

Palácio dos Pneus

(Comércio de pneus - câmaras de ar - recauchutagem - balanceamento)

de J. BARBOSA & FILHOS

Agradecendo a preferência recebida neste ano, deseja aos amigos e clientes um



FELIZ NATAL E

PROSPERO ANO NOVO

Av. Cel. Marcondes, 4016 — Fone: 3-2992
PRESIDENTE PRUDENTE



natal

TEMPO DE AGRADECER A DEUS PELO TRABALHO QUE PUDEMOS OPERECER AOS NOSSOS AMIGOS E CLIENTES.

A todos um feliz natal e próspero ano novo



SERVICENTRO ESSO ITATIAIA

Direção de Marcos Cassettari

Av. Manoel Goulart, 1.210

Pres. Prudente

BREMER

&



CIA.



Agradecendo a preferência dos nossos amigos e clientes desejamos a todos um Feliz Natal e um Próspero Ano Novo
Revendedores BRAHMA na região

EDITAIS DE PROCLAMAS

VOLANDA PEREIRA DE SOUZA, Escrivã do Ofício do Registro Civil das Pessoas Naturais deste distrito, município e comarca de Presidente Prudente, Estado de São Paulo, etc.

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4 do Código Civil Brasileiro, Luiz Carlos Gouveia de Jesus e Srta. Maria de Lourdes Chrysostomo. Ele nasceu neste distrito, a 7 de novembro de 1.951, de profissão comerciante, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Aparecido Gouveia de Jesus e de dona Nair Nocheti Gouveia. Ela nasceu neste distrito, aos 4 de maio de 1.954, de profissão comerciante, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Luiz Chrysostomo e de dona Odila Mendes Chrysostomo.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 6 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4 do Código Civil Brasileiro, Julio Cesar Costa Ramires e Srta. Marli Machado. Ele nasceu em Alfredo Marcondes, desta comarca, a 20 de outubro de 1952, de profissão escriturário, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de dona Maria de Jesus e de dona Maria de Jesus de Jesus Romero Ramires Costa Ramires. Ela nasceu em Indiana, deste Estado, aos 3 de março de 1.955, de profissão estudante, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Manoel Machado e de dona Julia de Angellins Machado.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 16 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4, do Código Civil Brasileiro, Sergio Alves da Silva e Srta. Eva Pereira de Souza. Ele nasceu em São Vicente, deste Estado, a 26 de março de 1.952, de profissão comerciante, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de João Alves da Silva e de dona Olimpia Pereira da Silva. Ela nasceu em Caiabu, deste Estado, aos 14 de dezembro de 1.953, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de João Pereira de Souza e de dona Maria Rita dos Santos.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 16 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4, do Código Civil Brasileiro, José Antonio Ramos e Srta. Maria de Lourdes de Souza. Ele nasceu em Ipaçu, deste Estado, a 07 de agosto de 1945, de profissão electricista, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de José Ramos e de dona Maria Eudoxia Estanislau, falecida. Ela nasceu em Novos Cravinhos, deste Estado, aos 27 de setembro de 1.953, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Teodolindo de Souza e de dona Ester Costa.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 17 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4 do Código Civil Brasileiro, Sidnei Tavares e Srta. Clousa Maria da Silva. Ele nasceu em Barretos, deste Estado, a 20 de abril de 1.954, de profissão funcionário p.o federal, estado civil solteiro, residente nesta cidade, filho de Onofre Tavares, falecido e de dona

Isabel Johansen Tavares. Ela nasceu neste distrito, aos 24 de abril de 1.948, de profissão prendas domésticas, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Sebastião Bibiano da Silva e de dona Jacyrá Bibiana da Silva.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 17 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4 do Código Civil Brasileiro, Clarindo Alves de Queiroz e Srta. Sueli Aparecida Martins. Ele nasceu em São João do Paraíso, Minas Gerais, a 25 de setembro de 1.954, de profissão pintor, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de dona Maria Alves de Queiroz. Ela nasceu neste distrito, aos 30 de junho de 1954, de profissão operária, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Geraldo Martins dos Reis, falecido e de dona Maria Conceição dos Reis.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 17 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4, do Código Civil Brasileiro, João Miguel Pereira e Srta. Maria Cecília Rizo. Ele nasceu neste distrito, a 19 de fevereiro de 1.953, de profissão tipógrafo, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de João da Rosa Pereira e de dona Anadri Gúdio Pereira. Ela nasceu em Montalvão, extinto distrito desta comarca, aos 30 de outubro de 1.956, de profissão estudante, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Almerindo Rizo e de dona Leida Catharina Bianchi Rizo.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 17 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4 do Código Civil Brasileiro, Davi de Oliveira Pedrosa e Srta. Aparecida de Fátima Pinheiro Chaves. Ele nasceu neste Distrito, a 6 de julho de 1.951, de profissão sapateiro, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Benedito de Oliveira Pedrosa e de dona Geralda Rosa da Cruz. Ela nasceu em Santo Expedito, desta comarca, aos 16 de julho de 1959, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Deocleciano Pereira Chaves e de dona Maria Pinheiro Porciuncula Chaves.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 17 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4 do Código Civil Brasileiro, José Roberto Benites e Srta. Neusa Maria Borghi. Ele nasceu em Regente Feijó, deste Estado, a 18 de março de 1.953, de profissão comerciante, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Antonio Benites e de dona Maria Aparecida Rodrigues Benites. Ela nasceu neste distrito, aos 6 de maio de 1.949, de profissão professora secundária, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Adeline Borghi e de dona Helena Ferrante Borghi.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 13 de dezembro de 1.974

Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4, do Código Civil Brasileiro, Luiz Carlos Rascovit e Srta. Fatima Aparecida de Jesus. Ele nasceu neste distrito, a 22 de junho de 1.952, de profissão capintreiro, estado civil solteiro, residente nesta cidade, filho de Braz Rascovit, falecido e de dona Maria Umbelino Rascovit, falecida. Ela nasceu em Indiana, deste Estado, aos 3 de setembro de 1.951, de profissão comerciante, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Francisco Lazaro de Azevedo e de dona Helena Merquiol de Azevedo.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 18 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4, do Código Civil Brasileiro, Eduardo Ligabó e Srta. Margarida Luiza Pivotto. Ele nasceu neste distrito, a 20 de dezembro de 1.946, de profissão lavrador, estado civil solteiro, residente neste distrito, filho de Elore Ligabó e de dona Tereza Magro. Ela nasceu em Piquetópolis, deste Estado, aos 13 de maio de 1.948, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente neste distrito, filha de Americo Pivotto e de dona Luzia Bastazini Pivotto.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 18 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4 do Código Civil Brasileiro, Helio Carrion Polidório e Srta. Maria Matilde Silvério. Ele nasceu neste distrito, a 22 de outubro de 1.956, de profissão açougueiro, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Luiz Polidório e de dona Maria Carrion Polidório. Ela nasceu em Alfredo Marcondes, desta comarca, aos 29 de junho de 1955, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Luiz Gonzaga Silvério e de dona Vivaldina Fabian Silvério.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 13 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4, do Código Civil Brasileiro, Elias Mafra Ladeia e Srta. Maria Sonia Cordeiro. Ele nasceu em Piacatu, deste Estado, a 08 de janeiro de 1.950, de profissão vendedor, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Anísio Mafra Ladeia e de dona Evangelina Lima Ladeia. Ela nasceu em Tupã, deste Estado, aos 06 de março de 1.955, de profissão técnica em contabilidade, estado civil solteira residente em Dracena, deste Estado, filha de Guerino Marques Cordeiro e de dona Vergínia Sanches Cordeiro.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Cópia recebida do cartório de Dracena, deste Estado
Presidente Prudente, 13 de dezembro de 1974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4 do Código Civil Brasileiro, Silval de Souza e Srta. Leni Maria da Fonseca. Ele nasceu em Caiabu, deste Estado, a 1.º de maio de 1947, de profissão operário, estado civil solteiro, residente nesta cidade

filho de José Carlos de Souza e de dona Maria D. nega de Souza. Ela nasceu neste distrito, aos 21 de dezembro de 1.951, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente em Pirapozinho, desta comarca, filha de Geraldo José da Fonseca e de dona Nelcina Milfina da Fonseca.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Cópia recebida de Pirapozinho, desta comarca
Presidente Prudente, 18 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4 do Código Civil Brasileiro, Antonio Ledesma Neto e Srta. Maria das Graças Ferreira de Medeiros. Ele nasceu em Regente Feijó, deste Estado, a 24 de outubro de 1949, de profissão engenheiro agrônomo, estado civil solteiro residente neste distrito, em Reg. Feijó, filho de Antonio Ledesma Filho e de dona Lazara Garcia Assumpção. Ela nasceu neste distrito, aos 9 de outubro de 1951, de profissão estudante, estado civil solteira, residente nesta cidade, filha de Jeronymo Ferreira de Medeiros, falecido e de dona Maria Camila Nogueira.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
E no cartório de Regente Feijó, deste Estado
Presidente Prudente, 19 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4 do Código Civil Brasileiro, Joaquim Leite dos Santos e Srta. Sebastiana Maria da Conceição. Ele nasceu em Princesa Isabel, Parai-

ba; a 3 de setembro de 1.939, de profissão lavrador, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Manoel Leite dos Santos e de dona Margarida da Conceição, falecidos. Ela nasceu em Princesa Isabel, Paraíba, aos 2 de março de 1944, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de dona Duvirgens da Conceição.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 19 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2 e 4 do Código Civil Brasileiro, Gilberto Netto e Srta. Maria Ferreira dos Santos. Ele nasceu neste distrito, a 4 de setembro de 1.930, de profissão operário, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Joaquim Netto, falecido e de dona Maria Amalia da Silva Netto. Ela nasceu em Montes Claros, Minas Gerais, aos 1.º de dezembro de 1933, de profissão prenda doméstica, estado civil solteira residente nesta cidade, filha de Ambrosio dos Santos e de dona Josefa Ferreira dos Santos, falecidos.

Se alguém souber de algum impedimento oponha-o na forma da lei. Lavro o presente para ser afixado neste cartório durante o prazo legal e publicado pela imprensa "O Imparcial".
Presidente Prudente, 19 de dezembro de 1.974
Plínio Alessi
Oficial Maior

FAZ SABER que pretendem casar-se e apresentam os documentos exigidos pelo artigo 180, n.os 1, 2, 3 e 4, do Código Civil Brasileiro, Plínio Caravina e Srta. Ively Buara. Ele nasceu neste distrito, a 22 de janeiro de 1.947, de profissão motorista, estado civil solteiro residente nesta cidade, filho de Gervasio Caravina, falecido e de dona Maria Madalena Mazuchelli. Ela

BRINQUEDOS?

VOCE ENCONTRA AGORA EM

MONICA BRINQUEDOS

SEMPRE AS ULTIMAS NOVIDADES

Rua Tte. Nicolau Maffei, 404 - P. PRUDENTE

Relógios, jóias, troféus, medalhas e artigos finos para presentes.

Troféus gravação gratuita



Vendemos a crediário Revendedor autorizado dos relógios

ORIENT

Relojoaria CYMA

Haruyuki Harada & Filho Ltda.

Rua Barão do Rio Branco, 494

fone 3-4826 - Pres. Prudente

ARAMES

OVALADO ARGENTINO — 15/17 c/ 42 kilos e

1.000 metros Cr\$ 280,00

Farpado Moto 500 mts. Cr\$ 180,00

Telefone para 554 e fale com THOMAZ.

Av. Rio Branco, 465 — ADAMANTINA — SP.

PREÇOS ESPECIAIS PARA REVENDEDORES

A SEGURANÇA DE SUA VIAGEM É A NOSSA ESPECIALIDADE

Estamos falando com você motorista, frotista e empresário. Venha conhecer nossa nova empresa e aproveite para fazer um check-up dos pneus de seu carro.

Não se acanhe. Apesar da mudança de nossa razão social, somos os mesmos amigos de sempre.

AGORA SOMOS CAIADO PNEUS S. A., com a fusão de MARILIA PNEUS LTDA, COMERCIAL PNEURAMA LTDA, de Campo Grande, PNEUS CUIABÁ LTDA., de Cuiabá e Rondonópolis, e TYRESOLES DE PRESIDENTE PRUDENTE LTDA.

ESTAMOS AQUI PARA SERVIR VOCÊ E GARANTIR A SEGURANÇA DE SUA VIAGEM

CAIADO PNEUS

S/A

"Ex-Tyresoles"

Av. Brasil 1744 - PRESIDENTE PRUDENTE

VOCE PODE AJUDAR A IGREJA MAIS POBREZINHA DA CIDADE!

E' a Paroquia de Santo Antonio, no Jardim Paulista, que encontra-se ainda em fase de conclusão.

AOS NOSSOS ASSINANTES

Apesar dos constantes aumentos verificados este ano no papel de imprensa, no material gráfico, na maior parte importado e de outros aumentos que concorreram para a elevação do custo industrial do jornal, mantivemos desde 1.º de dezembro de 1973, o custo da assinatura a Cr\$ 100,00 por ano e o faremos até 31 de dezembro próximo. A partir de 1.º de janeiro somos obrigados a elevar a assinatura a Cr\$ 150,00 para os assinantes locais e a Cr\$ 170,00 para os assinantes de outras cidades, devido as taxas de transporte.

A DIREÇÃO
P. Prudente, 10 de dezembro de 1974.

DRA. ALDINEIA MARTINS MARSIGLIO

Médica — CRMSP — 18.532

OBSTETRICIA — GINECOLOGIA — PREVENÇÃO DO CANCER

GINECOLOGICO — GINECOLOGIA INFANTIL
EXAME PRÉ-NUPCIAL

Consultório — Rua Djalma Dutra, 131 - fone 3-5703
Residência: Rua Joaquim Nabuco, 641, 8.º andar, apto. 81
Fone: 678, ramal 106 — Presidente Prudente
Horário de atendimento: das 14 às 18 horas
Aos sábados: das 8 às 11 horas.

DR. ENIO MARSIGLIO

Médico — CRMSP — 16.198
CLINICA E CIRURGIA

MOLÉSTIAS DO APARELHO DIGESTIVO

Consultório — Rua Djalma Dutra, 131 — Fone 3-5703

Fone: 678, ramal 106 — Presidente Prudente

Horário de atendimento: das 14 às 18 horas

Aos sábados: das 8 às 11 horas.

Residência: Rua Joaquim Nabuco, 641 — 8.º andar — apto. 81

FINANCIAMENTOS EM DINHEIRO para

Funcionários Públicos Estaduais Efetivos
de Todas as Secretarias

- SEM AVALISTA
- SEM INFORMAÇÃO
- DESCONTO EM FOLHA DE PAGAMENTO
- 12 OU 18 MESES PARA PAGAR
- FINANCIAMENTOS DE Cr\$ 1.880, — 3.760, — 5.000, e 7.520,

— DOCUMENTOS EXIGIDOS:

- a) C.P.F. ou C.I.C
- b) Cédula de Identidade
- c) 3 últimos Holleriths

REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA ESTA REGIÃO DA
Associação dos Fiscais da Secretaria da Agricultura do Est. S. Paulo
AGENCIA FRANCO S.A.

Rua Tte. Nicolau Maffei, 455 — Pres. Prudente.
telefones: 3-2531 — 3-2625 — 3-5355

O LIMPADOR DE CHAMINES

FLAVIO BRAGA

Estamos em Paris, a 24 de dezembro de 1780.
Uma mansão toda iluminada sobressai no branco da rua, toda coberta de neve. Dentro, perto da lareira, uma excelente mesa de ceia; ao lado, uma brilhante árvore de Natal, com vários presentes. O conde, dono da casa, está sentado pensativo numa cadeira de braços. Seu olhar, afável esconde uma tristeza; a esposa, falecida há pouco, já não estaria presente.

Aproximava-se a hora de acordar o filho único. Este desceria as escadas ainda esfregando os olhos, exultando de alegria por encontrar os presentes e a ceia.

Súbito, um grande ruído na lareira, ainda não acesa, e cai por ela um menino todo sujo de fuligem. Devia ter a idade de seu filho. Era o limpador de chaminés, que tendo se descuidado despencara.

O pobre garoto estava apavorado por ter sujado o rico tapete. Mas o conde percebe imediatamente o seu olhar de fome quando vislumbrou a esplendida ceia...

Tendo pena do menino, chama um servical que se incumba de que o garoto se limpe, receba roupas novas e depois deixasse à vontade na copa. O garoto depois vem agradecer e receber do conde uma moeda de ouro.

Nos anos seguintes, na véspera de cada Natal, o mesmo garoto bate à porta da mansão do conde para limpar a chaminé, e recebe como de costume uma moeda de ouro e uma lauta ceia...

Em 1789 estoura a Revolução Francesa. O conde é logo preso pelo simples fato de pertencer à nobreza...

No Natal, o limpador de chaminés, agora já rapaz, encontrou-se com o filho do conde que lhe conta a prisão de seu pai, e que agora não possui senão um saquinho de moedas de menos valor para que tentasse libertá-lo. O limpador de chaminés com um olhar esperto pede as moedas e diz que tem um plano para tentar livrar o conde.

Na miserável prisão de "conclergerie", o conde olha tristonho pela janela guardada de grossas grades. Seus olhos se imedecem ao pensar no filho e nos saudosos Natais passados. A um canto do aposento um foguinho anêmico repita na lareira.

De repente, um ruído familiar na chaminé e despenca o conhecido limpador, seu velho amigo. O rapaz pede que o conde vista uma roupa toda suja de limpador de chaminés que havia trazido e conta rapidamente o plano: era a hora da troca da guarda. O que substitui não saberá quantos limpadores de chaminé entraram...

Dito e feito. O guarda não notou, na saída havia um outro.

Lá chegando o rapaz mandou o conde ir andando.

— Espere, gritou o guarda pegando o mosquetão, não pode ir saindo assim...

— Um momento, disse o rapaz, nós somos os limpadores de chaminés. Já terminamos o serviço e eu tenho um recado para voce. Tirou então do bolso o saco de moedas (o guarda arregalou os olhos, cheios de cobiça...) e colocando sobre o balcão, disse:

— Deram-me esta encomenda para entregar ao seu chefe. Mas, como parece que ele não está, e o caso de eu esperá-lo chegar, ou voce mesmo pode entregar a ele por mim?..

Não é preciso dizer que o cúvido soldado enquanto cuspiu de lado e coçava a cabeça abaixo do barrete frígido já havia resolvido pela segunda alternativa. Disse:

— Ora, meu bom rapaz, por acaso não confia nas virtudes de um "sans-culotte"? Pode ir em paz que eu mesmo me encarrego dessa tarefa.

E lá se foram o conde e seu hábil salvador. Encontrando-se com filho do nobre, os três fugiram para um país mais seguro...



BOLSA DE EMPREGOS PRECISA-SE

MONTADOR DE MOVEIS — masculino, solteiro ou casado, maior, instrução primária, responsável, com experiência anterior. (292/74).

ESCRITA FISCAL — masculino, solteiro ou casado, maior, instrução colegial ou curso técnico, datilógrafo, responsável, com experiência anterior de escrita fiscal para cargo de chefia. (290/74).

SECRETARIA — feminino, solteira, maior, instrução colegial, datilógrafa, boa aparência, responsável, boa caligrafia, comunicativa, com experiência de escriturária ou secretária com redação própria. (270/74).

RODO-MOÇAS — feminino, maior, instrução ginasial, boa aparência, responsável, não tem horário para estudos, com horário de trabalho variável. (287/74).

ENCARREGADO DE DISCIPLINA — masculino, solteiro ou casado, maior, com serviço militar concluído, responsável, instrução colegial ou ginasial, com experiência anterior. (288/74).

ENCARREGADO DE SEGURANÇA — masculino, solteiro ou casado, maior, com serviço militar concluído, responsável, com prática anterior. (229/74).

CHEFE DE PISTA — masculino, solteiro ou casado, maior, instrução ginasial de preferência colegial responsável, boa aparência, boa caligrafia, com experiência anterior de frentista e prática de gerência. (251/74).

ENCARREGADO DE SEGURANÇA — masculino, solteiro ou casado, maior, instrução ginasial responsável, com experiência anterior. (229/74).

ENCARREGADO DE DISCIPLINA — masculino, solteiro ou casado, maior, instrução ginasial boa aparência, responsável, com experiência anterior. (228/74).

COMISSARIA — feminino, solteira, maior, instrução ginasial ou colegial responsável, boa aparência, para horário de trabalho variável. (287/74).

AUXILIAR DE ESCRITÓRIO — masculino, solteiro, maior, instrução ginasial, datilógrafo, boa caligrafia, com bom salário. (288/74).

DEPARTAMENTO PESSOAL — feminino, solteira, maior, instrução ginasial, boa datilógrafa, boa caligrafia, com prática em departamento pessoal em geral. (260/74).

ARQUIVISTA — masculino, solteiro, maior, instrução ginasial, datilógrafo, boa caligrafia, com experiência anterior de arquivo. (285/74).

— Os candidatos devem apresentar-se à Agência de Colocação da Unidade Regional Polivalente de Presidente Prudente, sito à rua: — Tte. Nicolau Maffei, 744 fone: 106 / 657.

OFERECE-SE

MOTORISTA — sexo masculino, idade 20 anos, solteiro, instrução primária. Habilitações: motorista habilitado letra "B" com um ano de experiência, carpinteiro com prática, balconista e entregador. (1133/74).

DESPACHANTE — sexo masculino, idade 19 anos, solteiro, instrução ginasial incompleta, Habilitações: datilógrafo, auxiliar de escritório, despachante com experiência em todo o setor. (1072/74).

CONFERENTE — sexo masculino, idade 35 anos, solteiro, instrução colegial, Habilitações: datilógrafo, mecânico, noções de almoxarifado, cobrador, servente, conferente com experiência anterior. (431/74).

ATENDENTE DE ENFERMAGEM — sexo feminino, idade 25 anos, instrução ginasial incompleta, Habilitações: cirurgia, enfermeira preparo de leitos, ambulatório, atendente com experiência anterior. (909/74).

AMBULATORIO — sexo masculino, idade 29 anos, casado, instruções normal incompleta, Habilitações: atendente de farmácia, enfermagem, transfusões, injeções, curativos, medicamentos controle de estoque, datilógrafo, com experiência anterior. (1183/74).

ADMINISTRADOR — sexo masculino, idade 28 anos, casado, instrução ginasial incompleta, Habilitações: motorista classe "C", com 8 anos de experiência, encarregado, balanceiro, administrador, com prática anterior. (1170/74).

AMBULATORIO — sexo masculino, idade 29 anos, casado, instrução normal incompleta, Habilitações: aplicação de injeções, curativos, pontos, cirurgia simples, balcão, com prática anterior. (1183/74).

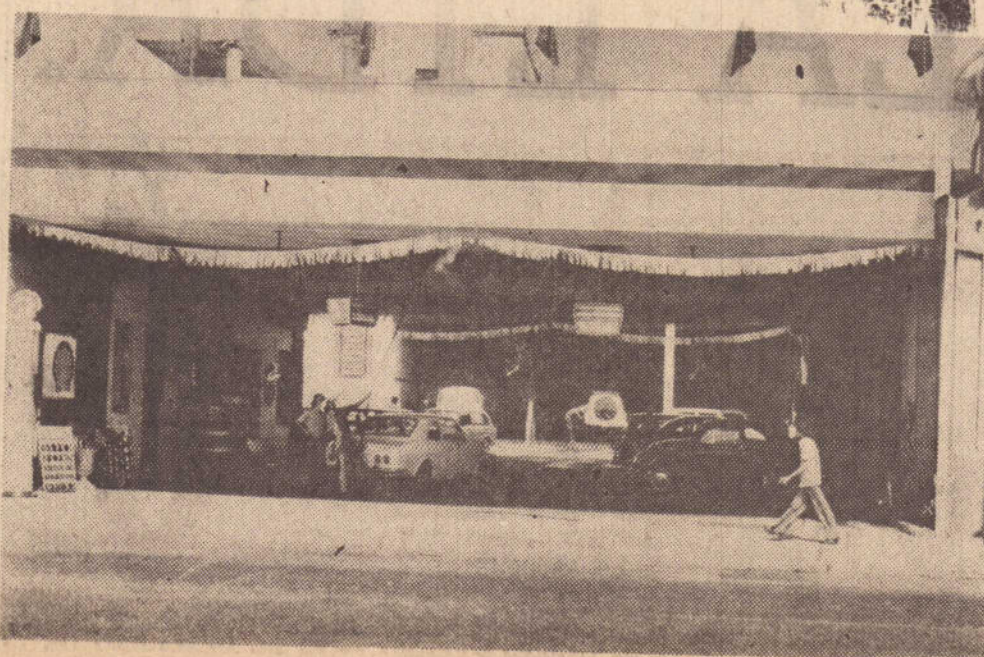
DESPACHANTE — sexo masculino, idade 17 anos, solteiro, instrução curso técnico, Habilitações: datilógrafo, licenciamento de veículos, atestados, com experiência anterior. (1214/74).

CAIXA — sexo feminino, idade 18 anos, solteira, instrução ginasial incompleta, Habilitações: datilógrafa, extração de notas fiscais, controle de caixa, mapas, lançamento, com experiência anterior. (447/74).

FRENTISTA — sexo masculino, idade 27 anos, casado, instrução primária Habilitações: cobrador, ajudante geral, frentista, com prática anterior. (1269/74).

— Os candidatos recrutados pela Secretaria do Trabalho (Unidade Regional Polivalente de Presidente Prudente), sito à rua: — Tte. Nicolau Maffei, 744 fone: 106 / 657.

A permanente colaboração de nossos amigos e clientes e a honrosa preferência com que fomos distinguidos durante o ano que se finda são para nós motivo de muita alegria e um grande fator de incentivo.



Avenida Brasil, 716 — Tel. 3-2053 — Pres. Prudente

NOSSO POSTO SHELL

Desejamos a todos FELIZ NATAL e um PROSPERO ANO NOVO



Barão, esquina com Av. Brasil



Ao festejarmos este Natal, a humanidade toda se inclina diante daquele que veio ao mundo pregar a grande lição de confraternização universal.

Aos nossos amigos e clientes, um bom Natal e um Próspero Ano Novo.

COREMA

Comércio e Representações de Máquinas Agrícolas Ltda.

Av. Brasil, 767 — Presidente Prudente



UM FELIZ NATAL

Por intermédio do "O Imparcial" agradeço em meu nome e no de minha família, todas as mensagens natalinas que recebi, desejando aos amigos, em particular, mas a todos os prudentinos em geral, um Bom Natal, cheio de Paz e um Novo Ano de grandes realizações pessoais.

SEBASTIAO MARTINS
P. Prudente, dezembro de 1974



UM NATAL

CHEIO DE PAZ E

CONFIANÇA NO FUTURO !

Mirante do Paranapanema, dezembro de 1974.
É o que desejamos sinceramente à população de Mirante do Paranapanema, estendendo-o às populações da Alta Sorocabana que comungam conosco, as nossas aspirações e que contribuem, cada um a seu modo, para o progresso cada vez maior desta região do Estado.

CAMARA MUNICIPAL DE MIRANTE DO PARANAPANEMA

ANTONIO RODRIGUES
— Presidente —

QUE A REGIÃO ESTEJA AINDA

MAIS UNIDA NESTE NATAL!

1974 foi um ano decisivo no desenvolvimento da Alta Sorocabana e particularmente ao Pontal do Paranapanema, onde estão inseridos pujantes municípios, lembrados finalmente pela ação governamental.

A união indissolúvel que se estabeleceu entre nossas cidades produziu frutos extraordinários, como a implantação da Divisão Regional do DER e o Pró-Pontal, programa de desenvolvimento desta área do Estado, integrando-a no processo de dinamização econômica das demais regiões paulistas.

Por essa razão, o Natal deste ano tem um significado todo especial, marcando com o aniversário de Jesus Cristo a redenção de comunidades por várias décadas marginalizadas do progresso.

Aos colegas prefeitos, aos vereadores, às autoridades em geral e ao povo do Pontal e da Alta Sorocabana, votos de um Bom Natal e a confiança de um futuro muito melhor.

Mensagem do Prefeito
FRANCISCO CANDIDO MARCULINO

"Deus se une aos homens para que os homens se unam a Ele e, através Dele e por Ele se unam entre si. Uma união perfeita como os ramos de

uma árvore, como os membros de um corpo. Todos unidos para um destino comum: o amor entre os homens na construção do mundo que Deus determinou."



NESTE NATAL expressamos aos nossos amigos

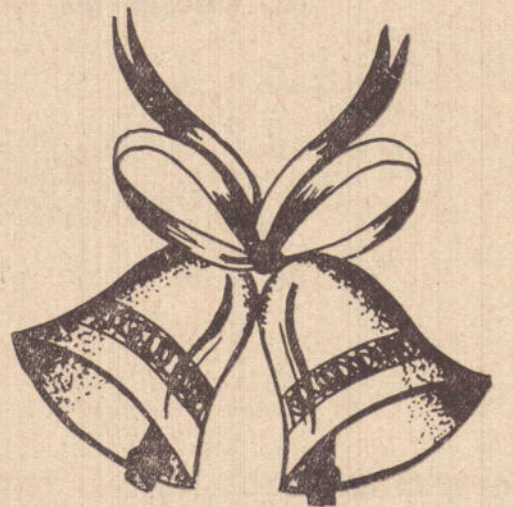
e clientes votos de paz e saúde e que o ano novo proporcione a todos muita prosperidade.

MACIEL & AVILA LTDA.

recomendador exclusivo:

Johnson-Johnson

DIVISAO VETERINARIA



BIAGRO-VELBICOL





A mesa que presidiu os trabalhos da solenidade, vendo-se ao centro, o Professor Adalberto Pereira, Coordenador Geral do Esquema Vestibulares.

Contabilistas do Colégio São Paulo



Uma parte dos formandos que receberam o diploma de contabilista.

Teve lugar à semana passada, no auditório da Instituição Toledo de Ensino, na Vila Furquim, em nossa cidade, a solenidade de entrega de diplomas de mais uma turma do Colégio São Paulo (Esquema Vestibulares).

MESA

Estavam à mesa principal, presidida pelo Professor Adalberto Lopes Pereira, Coordenador do Esquema Vestibulares, o Professor Dr. Fernando Souto de Castro, Delegado da Segunda Delegacia de Ensino Secundário e Normal, Professor Dr. Almostrante Manfrinato, Coordenador da Instituição Toledo de Ensino em Presidente Prudente e Diretor da Faculdade de Ciências e Letras, Professor Rubens de Campos, Professor Sergio Miranda Mendes, Professor Celso Sanches, Professor João Teruya, Professora Maria Antonieta de Castro Ferraz, Professora Joacema de Castro Fonseca, Professor Claudemir Jefferson Damato

SOLEINIDADE

Após o Hino Nacional, foi feito o juramento dos formandos, a entrega dos diplomas, falou o formando Marcos Obata, orador da turma Professor Ozadir Menossi Gardim, orador oficial, sendo paraninfo, o Professor Dr. Sergio Miranda Mendes.

ENCERRAMENTO

O encerramento foi feito pelo Professor Adalberto Lopes Pereira que presidiu a solenidade, e qual falou da importância do acontecimento.

COQUETEL

Posteriormente, foi oferecido pelos formandos um coquetel, no Restaurante do Compadre, havendo a confraternização de todos os presentes.

CAMARA MUNICIPAL DE PRES. PRUDENTE

AO FINAL DE MAIS UM ANO, LABUTANDO PELA NOSSA COLETIVIDADE, SENTIMO-NOS RECOMPENSADOS PELO TRABALHO DESENVOLVIDO, NA CERTEZA DE QUE TUDO FOI FEITO COM MUITO CARINHO PELO IDEAL DE BEM SERVIR, POIS A NOSSA LUTA DIÁRIA VISA, ACIMA DE TUDO, O BEM ESTAR E A PROSPERIDADE DA GENTE PRUDENTINA. AS AUTORIDADES E AO POVO DESTA TERRA, DESEJAMOS UM NATAL MUITO FELIZ E UM ANO NOVO DE PLENAS REALIZAÇÕES.

VEREADORES

JOSE ALVES SOBRINHO — PRESIDENTE
AGRIPINO DE OLIVEIRA LIMA FILHO
DORIVALDO BADAN
FEIZ ABBUD

IVAN NOGUEIRA DE ALMEIDA
JOBEL ANDRADE AMARAL
KOKICHI YAMAMOTO

MILTON PERINA SANTOS
NELSON L. PORTO ALEGRE
NEWTON ALVES MARTINS

PLINIO DE ARRUDA ARMELIN
SEBASTIAO MARTINS
THOME ATALLA

WALDEMIR BITTENCOURT DE CARVALHO
WALTER RIBEIRO BARBOSA



O QUE FEZ A CAMARA EM SUA ULTIMA SESSÃO

Na reunião da Câmara segunda-feira passada, foram tratados os seguintes assuntos, entre outros:

O vereador Sebastião Martins sugeriu ao prefeito providências para a reforma do prédio do Grupo Escolar Dr. José Foz; o mesmo edil pediu ao Executivo providências de caráter administrativo na nova estação rodoviária; Milton Perina Santos solicitou a prefeitura complementação do asfaltamento da Rua Orozimbo Costa.

O Executivo encaminhou projeto de lei dispondo sobre aumento para Cr\$ 450.000,00, da importância destinada às despesas de ampliação e término das obras do Colégio Técnico Agrícola de Presidente Prudente; requerimento do edil Plínio Arruda Armelin e outros, consignando na ata dos trabalhos votos de pesar e saudades pelo passamento do Dr. Abel de Araújo Freitas; de Nelson Porto Alegre e outros, consignando votos de pesar e saudades pelo passamento da Sra. Tabita Rakuki Bu-challa.

A Profa. Maria de Lourdes Ferreira Lins, entregou ao jornalista Dr. Francisco Cunha e à Câmara, um livro em homenagem póstuma à saudosa D. Jupira Cunha Marcondes; e a seguida o vereador Sebastião Martins solicitou do FECE a

inclusão do prédio do Grupo Escolar Dr. José Foz, no plano de reformas; requerimento de Feiz Abbud e outros vereadores, considerando matéria de urgência o projeto de lei oriundo do Executivo Municipal dispondo sobre pedido de autorização para firmar convênio com o governo do Estado para o término das obras do Colégio Técnico Agrícola.

Aprovado em segunda discussão, projeto de lei do prefeito sobre autorização para a Prefeitura elaborar convênio com a municipalidade de Santo Expedito, visando a construção de uma ponte sobre o correio Montalvão; projeto de lei do prefeito, solicitando abertura de crédito de Cr\$ 70.827,70 a fim de cobrir despesas feitas por ocasião dos Jogos Regionais da Zona Oeste; aprovado projeto de lei do vereador Sebastião Martins, tornando de lei do município a Escola de Samba Bico de Ouro; em explicação pessoal, o edil Milton Perina Santos abordou alguns aspectos administrativos, notadamente os mais afetados ao Departamento de Obras da prefeitura.

CANDIDATOS CONVOCADOS

Está a Divisão Regional Agrícola de Presidente Prudente — DIRA, convocando os candidatos que foram aprovados nas provas de seleção, realizadas nos dias 3 e 4 de agosto do corrente ano, para Trabalhador Braçal e Vigilante Sanitário, respectivamente, a fim de comparecerem, dia 27 — sexta-feira, às 14 horas — duas horas da tarde, no salão nobre da repartição, à Avenida Coronel Marcondes 2395.

Na oportunidade serão preenchidas por ordem de classificação, mais 8 (oito) vagas para Trabalhador Braçal e 17 (dezesete) para Vigilante Sanitário.

POSSIBILIDADES NULAS

O secretário de estado norte-americano, Henry Kissinger, não irá mais ao Oriente Médio, no começo de 1975, pois são quase nulas as possibilidades de um acordo entre Israel e Egito a curto prazo.

Ao dar essa informação o departamento de estado e o próprio reafirmaram as esperanças que essas divergências podem ser reduzidas através de gestões secretas.

Na Síria, foi anunciado que o Exército, Força Aérea e Marinha foram colocados em estado de alerta, medida aparentemente determinada pelo temor aos ataques israelenses, durante o fim do ano.

MORTES EM DIVERSOS PAISES

Trinta e tres pessoas morreram no final da última semana, em tres países diferentes em consequência de avalanches.

A maior delas ocorreu na Islândia, onde doze corpos foram encontrados sob uma extensa camada de neve que praticamente soterrou a aldeia de New-cál Estar; a avalanche destruiu um frigorífico, doze casas e pelo menos cinco automóveis. Turma de socorro ainda estava trabalhando até a véspera do natal, na obstrução das casas e ruas soterradas a procura de novas vítimas.

A neve desceu as encostas de uma montanha bloqueando os acessos por terra e o socorro está sendo enviado por barco que já as autoridades temem novos deslizamentos devido a vibração provocada por motores de aviões e helicópteros.

Na Austrália um deslizamento de neve matou nove esquiadores e nas Filipinas, doze pessoas morreram soterradas por uma avalanche de terra.

seus próprios limites, na tentativa de se fazer mais apto, mais útil, mais válido.

Um episódio que ilustra a versatil capacidade de Jupira foi o da encenação de uma peça que, em fins da 2.ª Guerra Mundial, ela preparou para seus moços, com a idéia de sublimar o imenso sacrifício dos países que se aliaram as potências totalitárias.

A apresentação lotou na época o João Gomes, que foi generoso em aplausos, na cálida noite de estreia. Cada um dos países aliados foi representado por uma jovem estudante, portadoras da mensagem de estoicismo e bravura de seus povos, maravilhosamente vibrantes no "script" de Jupira. As jovens, lindas em sua mocidade e radiantes no simbolismo dos trajes típicos dos países, foram emocionadamente ouvidas, uma a uma, e saudades com grande vibração ao final de cada mensagem. A última figura, sob surdos e clarins, representava o soldado brasileiro, cuja atuação nos campos da Itália, marcada pelas conquistas de Monte Castelo e Forno, restava ainda tão assinalada e nítida no coração de cada brasileiro, como os contornos brancos das cruzes de Pistoia.

Assim, nenhum momento da vida da nossa cidade e do nosso povo, deixou de ser vivido por Jupira, em meio da mocidade da sua terra, que amou e entendeu.

Em cada coração dos jovens de então, do meu tempo e das gerações que se seguiram, até o ano do seu pranteado desaparecimento, a pesquisadora sensível encontrará, por certo, um episódio, uma passagem, uma estória, que enaltecerá para sempre Jupira da Cunha Marcondes como a grande inspiradora dos jovens da mais jovem cidade de então.

casa cheia de bonomia do Paulo, o repositório de trofeus e travessuras dos meninos. Paulo, Roberto, Vadite e Nenê. Mas era, acima de tudo, o lar alegre de muitos sonhos da grande dama que se chamou Jupira da Cunha Marcondes.

Ela foi centro e sol daquela casa de tantas recordações, capaz de difundir tanta luz e calor, que transpos os limites do casarão para iluminar e aquecer toda a sua cidade.

Jupira fez da sua casa e de sua vida um manual de amor. Alma de poeta, temperamento romântico, sonhador, possuiu o talento do diálogo, o dom da mensagem, capaz de atingir a criatura humana de todas as gerações. Os exuberantes, os tímidos, os talentosos, os acanhados, os indecisos, os extrovertidos, os introspectivos, todos os jovens se sentiram atraídos para conviver com D. Jupira, no ambiente cálido da velha casa de madeira, onde era chegar e ficar.

E Jupira dispôs da maneira mais sublime do seu inato talento de conviver com os jovens. Ouvia-lhes os problemas, perscrutava-lhes as ambições, testava-lhes as vocações, distribuía-lhes conselhos, infundia-lhes confiança, estimulava-lhes o animo e incutia-lhes a beleza do ideal.

Dessa convivência nasceu sempre a intimidade, desta a confiança, daí aflorando, libertos, os talentos que cada criatura, a seu modo, acaba por revelar, sejam quais forem as gamas de seus dotes.

A música, a interpretação, a prosa, a poesia, a crítica, tudo isso, um pouco de tudo isso, todos que passaram pelo casarão acabaram por praticar ou cometer...

A sala era estreita e comprida, estendida ao longo da varanda de sol e trepadeiras.

Logo à entrada, a direita da porta do quarto dos meninos, um piano fiél de doces notas, estava sempre atento e solícito aos grupos que se revezavam em torno de uma nova ou velha canção, Jupira ao piano, comandando, estimulando, aplaudindo.

Eu não escapei aos encantos do casarão e de sua musa e porisso posso hoje, trinta anos depois, entre comovido e nostálgico, prestar o meu singelo depoimento sobre a figura inesquecível de Jupira, dentro de sua cidade e de sua época.

Ao tempo, as nossas ambições esbarravam na limitação dos cursos então disponíveis na cidade. O Ginásio, de curta duração, era um fim e um começo para as nossas ambições. Para os mais ousados, a angústia desse dilema era companheira inseparável. E ela principalmente nos levou à Jupira para um desabafo ou para um esclarecimento. E diante de nossas dúvidas e nossos temores, ela sempre respondeu com a voz do estímulo, da confiança, do incentivo.

Quanto de nós terá rompido com os seus mais recônditos temores, impulsionados pelo voto de confiança de Jupira? Quanto de nós terá se decidido enfrentar o grande e aterrador desafio da cidade grande, simplesmente porque Jupira desatou o nó de nossas inibições com a sua palavra de coragem e vontade?

Esta, talvez, dentre muitas, uma das maiores contribuições de Jupira à mocidade de sua época, que, na cidade jovem, de rúmos nascentes, detonou o processo e instaurou o exemplo às gerações que se lhe seguiram — exemplo do ideal de ultrapassar os



MEMÓRIAS DE UM PIONEIRO

JOÃO DO MATO

JUPIRA

Renato Darcy de Almeida

Nos idos de 1940, Presidente Prudente ostentava uma eufórica liderança regional, que abrangia não apenas florescentes setores econômicos, mas também atividades sociais e educacionais, a vida esportiva e até um movimento de iniciação artística, limitado nas entusiastas.

Uma bulhosa mocidade estudantil distribuía-se entre o Ginásio São Paulo — reduto de disciplinados nisseis comandados pela voz firme e rouquenha do Professor Machado, e o Ginásio do Estado recente conquista, que os Professores Placido, Neusa, Maria Prudentia, Nilo, Dr. Olímpio, Wladimir, Wilson, entre outros, com entusiasmo e rigorosa dedicação mantinham sob o mais severo nível.

Esta época ficou marcada por muitos episódios e uma casa — a da doce Tia Mariquinhas.

Era uma casa de madeira, com varanda ensolarada de tábuas alvas, em cujas colunas serpenteavam trepadeiras, tudo debruçando sobre o quintal de eibiscos, de chão lavado e limpo de vassouras constantes. Dominava, de sua modestia, o canto das ruas Dr. Lurgel e Coronel Marcondes.

A casa da Tia Mariquinhas era, a um só tempo, o solar austero do Dr. Cunha, a

UMA VIAGEM AO INTERIOR DAS CELULAS SUCESSÃO DE ELOS

A afirmação "Omne vivum ex ovo" (todo vivo procede de um germe) dos cientistas clássicos manteve-se durante muito tempo sem qualquer complementação. E' interessante assim ver possibilidades de desenvolvimento para conceitos mais refinados.

Há 200 anos, em meio à efervescência provocada pelo aparecimento e uso do microscópio, Robert Hook descobriu na cortiça cavidade minúsculas que chamou

celulas por parecer a pequenas celas.

Rapidamente os cientistas da "filosofia natural", como eram conhecidos a Física, Química e Biologia, aperfeiçoaram o postulado de que a célula é a unidade mais simples e diminuta de que se compõe o ser vivo. Assim, os seres mais complexos eram múltiplos dessa unidade ou agregações de células. Corolário lógico do postulado era a de que os seres

em estados mais jovens com talha menor, tem menos quantidade de células. Surgiu assim a primeira extensão daquele princípio científico: "Toda célula provém de outra célula".

NUCLEO DO NUCLEO

Alguns cientistas isolados, como o francês Félix Dujardin, 150 anos depois, entreviram que uma das dificuldades da informação microscópica estava na transparência dos preparados utilizados nas observações e começaram a tratar as células com colorantes. Na década de 1830 um colorido particular mostrava em todas as células um corpo central, o núcleo. Depois, longas observações observaram a quase universal distribuição dos núcleos e a constante presença, quando não de grupos de substâncias sensíveis ao colorido usado. Longos trabalhos permitiram definir sua localização funcional, pela responsabilidade na reprodução celular. A descoberta conduziu a postulados mais prolixos: "Todo núcleo provém de outro núcleo". O princípio se completava mais.

CROMOSSOMA DO CROMOSSOMA

Em 1848, o alemão Wilhelm Hofmeister encontrou algumas modificações sofridas pelo núcleo no momento da divisão celular e as desenhou. Continham a fragmentação do núcleo em numerosos corpos coloridos em forma de bastões. Seu compatriota Wilhelm Waldeyer, 40 anos depois, à vista de intensidade que tomavam os colorantes, denominou-os cromossomas, das raízes gregas que significam "corpos coloridos".

O estudo do processo de divisão das células mostra, ao longo das várias etapas, em conjunto chamado "mitose", que o núcleo tem de fragmentar-se em cromossomas para alcançar com êxito uma mitose. A observação revelou que para cada tipo de células a fragmentação era um número constante de cromossomas e, a fins do século, já se afirmava: "Todo cromossoma provém de outro cromossoma". O importante na fundamentação deste postulado era o fato de que para cada divisão celular, os cromossomas em que se fragmenta o núcleo tem, não só número constante mas também forma quase idêntica. De fato, no microscópio, pode ver-se, durante mitose, que cada uma fabrica uma réplica de si própria.

A HERANÇA

Se a réplica do cromossomas passa da célula mãe

a célula filha também passam muitas características que as fazem quase idênticas e, assim os cromossomas são o veículo de herança. Isso levou ao máximo estudo dos cromossomas e a análise das diversas substâncias que o compõe que para Waldeyer era uma só, a cromatina. Embora ainda se aceite, em muitas partes do mundo, apenas uma subdivisão em dois componentes, para alguns investigadores se acrescenta dia a dia a variedade da gama dos componentes do cromossoma, que os primeiros observadores não puderam observar pela imperfeição na técnica.

Também este estudo foi sistematizado. Há uns 15 anos, os drs. Tijo e Levan, dos EUA, estabeleceram uma série de regras para batizar cada cromossoma com um número. Assim se pela primeira vez na história se fotografaram os cromossomas de uma célula determinada em dois lugares diferentes do mundo, os cientistas colocaram a mesma numeração. Os outros, ao ler o informe da experiência, se quer verificá-la, estarão seguros de que qualquer dos dois cientistas que haja fundido seu informe primeiro, se chamou um cromossoma de número três, este corresponderá ao número três de que fale o segundo.

CARIOTIPO

Todos cromossomas tem semelhança na forma: uma configuração geral de bastãozinho. Estão dotados de um corpinho central conhecido como centrômetro, de forma redonda e dois braços, que recebem o mesmo nome na nomenclatura biológica.

A obtenção de preparados microscópicos nos quais se ponham de manifesto todos os cromossomas seguida da fotografia de tais preparados e o corte das imagens cromossômicas, para colocá-las num gráfico de acordo com seu número pelas normas de Tijo e Levan, constitui o que chama um cariotipo. A elaboração de um cariotipo é bem importante para o médico; mediante este exame se descobriu que a conhecida tara do mongolismo é devida a um defeito do cromossoma número 21. Assim, estamos seguros de que o cariotipo nos reserva muitas surpresas no futuro.

RAÇÕES SOCIL Em P. Prudente
Rua Quintino
Rocaiuva, 885
Fone 3-2255

**A FERROCITY
MUDOU DE
ENDERECO...**

**...MAS
MANTEVE
A
POLÍTICA
DE
PREÇOS!**

MANTENDO A TRADIÇÃO DE MUITOS ANOS, A FERROCITY TRANSFERIU SUAS INSTALAÇÕES PARA A AV. CEL. MARCONDES, 1642/52. CONTINUANDO A MANter o MAIS COMPLETO ESTOQUE DE MATERIAIS PARA CONSTRUÇÃO, MATERIAL ELÉTRICO, MOTORES, CORREIAS, FERRAGENS EM GERAL E AQUELA POLÍTICA DE PREÇOS QUE A COLOCOU ENTRE AS PRIMEIRAS LOJAS ESPECIALIZADAS DA REGIÃO. EM SUAS NOVAS INSTALAÇÕES (DEFRENTE A EMBRATEL), CONTINUA RECEBENDO A PREFERÊNCIA DOS SENHORES ENGENHEIROS, ARQUITETOS, CONSTRUTORES E CLIENTES EM GERAL.

VENHA CONHECER
NOSSA NOVA CASA

FERROCITY
COMÉRCIO DE FERRAGENS
LTDA.

AV. CEL. MARCONDES, 1642/52-PRÓXIMO AO CARVOEIRO

CEAGESP

Companhia de Entrepostos e Armazens Gerais de São Paulo

**INSTRUMENTO DO GOVERNO
PAULISTA PARA O SOERGUIMENTO
DA AGRICULTURA E MELHORIA DO
ABASTECIMENTO EM TODO O ESTADO**

ARMAZENAMENTO — Capacidade rotativa correspondente a 100 milhões de sacas anuais em silos e armazens da CEAGESP e ainda nas unidades do IBC a disposição da lavoura de São Paulo, graças a convênio de utilização Armazenagem estática equivalente a 36 milhões de sacas.

AMPLIAÇÃO — Quatro silos de 20 mil toneladas projetados em Avare, São José do Rio Preto, Araraquara e São Joaquim da Barra. Obras em 30 unidades visando melhor utilização e aumento de capacidade. Integração nos "Corredores de Exportação".

COMERCIALIZAÇÃO — Produtos perecíveis tem no Entrepósito Terminal de São Paulo o maior centro nacional de distribuição garantida de escoamento de colheitas e viga mestra da subsistência popular nesse setor. Hortifrutigranjeiros, pescado e flores.

FRIGORIFICAÇÃO — Está sendo construído frigorífico com capacidade oscilante de 21 a 30 mil toneladas, dependendo do tipo de carne a ser armazenada, representando uma garantia de suprimento contínuo desse alimento. Obras em fase de conclusão no Entrepósito Terminal de São Paulo, bairro do Jaguaré. Será o maior do País.

PESCADO — Centro distribuidor no bairro do Jaguaré entrepostos regionais de captação em Cananéia, Iguape e Ubatuba, todos com obras de melhoria e aumento de capacidade visando a ampliar a infra-estrutura necessária ao desenvolvimento da pesca e ao maior consumo de alimento.

PRODUTOR — Defenda seus interesses, armazene lucros, confie na CEAGESP, que trabalha para você.

Procure a sede central de São Paulo, à Av. GASTÃO VIDIGAL ou qualquer das unidades em 45 municípios do interior.

**NATAL COM PHILCO
É MAIS FELIZ!**

**APROVEITE!
PREÇO BOM COMO ESTE
NÃO É PARA SEMPRE!**



Modelo B-137
128⁸⁰ MENSAIS
Totalmente transistorizado
Controles lineares deslizantes
Consome menos 40% de energia

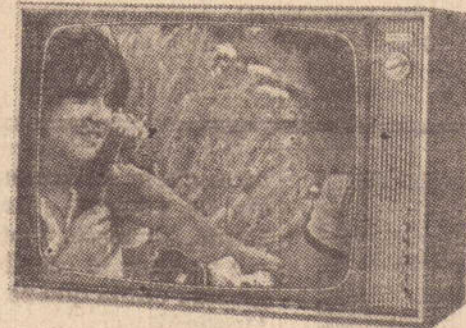


RÁDIO RELÓGIO DIGITAL
67²⁰ MENSAIS S/ACRÉSCIMO
A Maneira Moderna
de Dormir e Despertar

**TELEVISOR EM CORES
ColorScope 26**

494¹⁰ MENSAIS

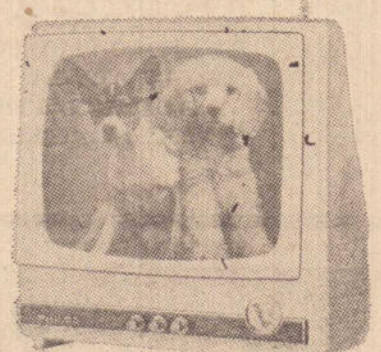
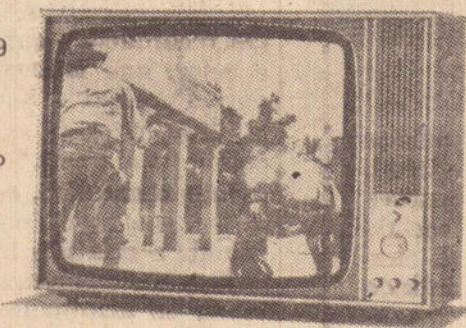
Cores reais em tela de 66 cm. Fidelidade absoluta
Longo alcance



Modelo B-139

116⁵⁰ MENSAIS

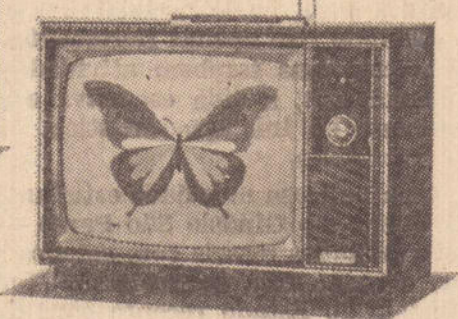
Totalmente transistorizado
Fidelidade absoluta de som e imagem



TELEPORTÁTIL TOTAL 31 CM.

93⁸⁰ MENSAIS

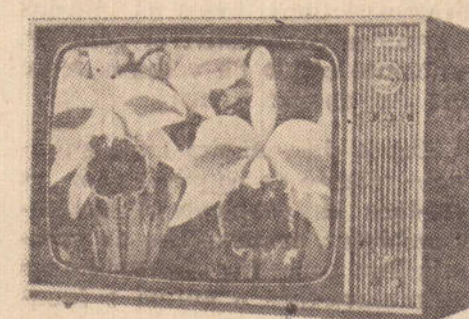
Totalmente transistorizado
Funciona em 110, 220 e 12 volts
Você pode até ligar no acendedor de cigarros do seu carro



EM CORES PORTÁTEL PHILCO 17

352⁷⁰ MENSAIS

Fácil de transportar
Equipado com antena dirigitiva
Perfeição absoluta



TELEVISOR EM CORES ColorScope 20

401⁶⁰ MENSAIS

Alta fidelidade de cores
Tamanho reduzido
Cabe no lugar de um TV branco e preto de 24"

PHILCO
o que é bom é para sempre!

JOMAPA
— A LOJA DO PREÇO HONESTO —

● PRESIDENTE PRUDENTE
● OSVALDO CRUZ
● LUCÉLIA
● ADAMANTINA
● DRACENA

Bar e Café toudor

Restaurante

Serviço à la carte

Prato do dia

Leve pizza deliciosa para casa
Aos sábados suculenta feijoada

aberto dia e noite

Rua Tte. Nicolau Maffei, 130 - P. Prudente



RICO COMO ALIMENTO O PEIXE PODERÁ TER MUITOS SABORES

Com proteínas cujo valor biológico é superior ao de leite, o peixe será entregue em lâminas fibrosas, com a textura e a cor do queijo, com o sabor que se queira — de suave salmão ao forte da salsicha —, misturado com manteiga ou fatias fritas, servido como sobremesa ou aperitivo, aumentando assim o seu consumo e, consequentemente, melhorando os índices proteínicos da alimentação.

Isto será possível com uma máquina que elabora um produto chamado "peixe esmiuçado", do Serviço Nacional de Pescas Marítimas dos EUA, o que, segundo seu diretor, Robert W. Schoning, "fará possível uma verdadeira revolução na pesca de todo o mundo". O interessante do invento é que aproveita peixes não comerciais e alguns dos que não são aceitos na mesa, por diversas razões, como é o caso da carpa.

PEQUENO CONSUMO

O valor nutritivo do peixe é determinado pela proporção de proteínas, gorduras e águas, relação que depende principalmente da espécie. Os pelágicos, que vivem nas camadas médias e superficiais dos mares, tem 20% de gordura, enquanto que os de mais profundas não chegam aos 5%, sendo que algumas das espécies destes últimos, como o bacalhau, o rebofo, e bonito e a pescada, tem mais proteínas — até 90% — que a carne sem gordura do boi.

Apesar das evidências sobre seu valor nutritivo, o peixe não é um alimento popular: a pesca mundial oscila entre 55 e 65 milhões de toneladas e espera-se que em 1.985 se chegue aos 100 milhões. Boa proporção de total corresponde à farinha de pescado, que serve de alimento ao gado e às aves.

As espécies marítimas conhecidas são cerca de 20 mil, estimando-se que devam passar dos 25 mil ou 30 mil, pois todos os anos descobrem-se novos tipos e a zona abissal só agora começa a ser explorada de modo cuidadoso. A proporção dos peixes comestíveis chega, no melhor dos casos, a um em cada vinte, considerando espécies e famílias; muitos peixes comestíveis não são apreciados por costumes e preconceitos.

FÁCIL DESCOMPOSIÇÃO

A fácil decomposição de peixe deve-se a duas causas: primeiro porque antes de morrer o animal luta e,

em consequência, esgota o glicogênio muscular e não produz o ácido láctico que conserva os tecidos; e, porque os peixes tem entre 0,2 e 2% de compostos nitrogenados e, quando morrem, as bactérias decompõem tais compostos numa substância denominada trimetilamina, que provoca o cheiro desagradável. O rápido apodrecimento de peixe desvaloriza sua cotação como alimento.

Para superar tais problemas, recorre-se à processamento, salgando-o, secando-o, defumando-o, congelando-o ou passando-o à conserva. Agora, com a nova máquina, tem-se um novo processamento.

UMA DUPLA CAMPEÃ DE AUDIÊNCIA

Nhô Nico & Celestino a mais antiga dupla sertaneja da região e do rádio brasileiro, comanda o Departamento de Publicidade Sertaneja da Rádio Piratininga com os programas "Alvorada Sertaneja" (5,45 às 6,45) e "Chá de Palha" (17 às 17,55).

Ela fez estes versos para saudar seus ouvintes, anunciantes e amigos.

"Leia com muita atenção
este verso que do coração
saiu para o O "IMPARCIAL",
feito pelo Nhô Nico
para o pobre e para o rico
deseja um feliz natal".

"Observe esta rima
ano novo se aproxima
feliz natal e ano novo
para você e para o povo
de NHÔ NICO & CELESTINO"



A Bausch & Lomb DOS ESTADOS UNIDOS

ATRAVÉS DAS
ÓTICAS
CIABATTARI

LANÇAM AS
LENTE DE CONTATO
GELATINOSAS

Seguro Geral contra
perdas e danos

Testes GRATUITOS
sem compromisso

30 meses de
financiamento

Representante exclusivo



Lentes fotocromáticas.

Lentes de acrílico-as Inquebráveis.

Rua Dr. Gurgel, 310 e 527-P. Prudente

DECLARAÇÃO

RYICHI KOYAKE, declara que extraviou o bilhete de Seguros, guia da TRU e o Certificado de Propriedade N.º 116.511, expedido pela 14.ª CIRETRAN de Pres. Prudente-SP em 03 de Maio de 1973, do veículo Marca Volkswagen — Ano 1968, tipo Kombi Std. Chassis N.º B8-138.458 de Cor Perla. Declara ainda que o mesmo fica sem efeito, por estar providenciando a 2.ª via.

Pres. Prudente, 23 de dezembro de 1974.

DECLARAÇÃO

Cesino Ferreira declara por os devidos fins e efeitos haver extraviado o certificado de propriedade n.º 412.113 expedido em 01/03/74 Marca: Volkswagen Tipo: Sedan Cor: Vermelho Chassis: B7 394 591 Placa TA-2532.

Declara outrossim que o mesmo ficam sem efeito visto estar em andamento a expedição da 2.ª via.

Presidente Prudente, 19 de dezembro de 1974. 20/12/1974

DECLARAÇÃO

Manoel Messias da Silva declara para todos fins e efeitos legais ter extraviado sua Carteira Nacional de Habilitação n.º 270, PGU 276 Categoria Amador expedida em 19/6/73 pela 182ª CIRETRAN de Mirante do Paranapanema.

Declara ainda que a mesma fica sem efeito algum visto estar providenciando a segunda via.

EM TRANSPORTES DE CARGAS E ENCOMENDAS



Servimos as principais cidades entre São Paulo e Humaitá, no Amazonas. Nós vamos longe, até onde o progresso e necessário, levar sua carga ou encomenda.

Porisso nós vamos a Campo Grande, Cuiabá, Dourados, Humaitá, Porto Velho, São Paulo e dezenas de cidades intermediárias. Coleta e entrega de domicílio a domicílio.

VIAÇÃO MOTTA

Rua Antônio Rodrigues, 1024 - Itanos 3-2032 - 3-2073 - 3-2544 - 3-5093 - Pres. Prudente

ESCRITORIO LIDER S.C. LTDA.

RUA DIALMA DUTRA, N.º 584

GADO A VENDA

- EF. 003/74 — 50 vacas Nelore reg. no livro fechado, de 4 a 8 anos, para serem apartadas entre 100 cabeças. Preço: 9.000,00 c/facilidades.
- EF. 005/74 — 10 garrotes Nelore contr. de ano e meio a 2 anos, Netos de Karvadi. Preço a combinar.
- EF. 007/74 — Lote de 58 cabeças, sendo: 37 garrotes Nelore contr. de 12 a 18 meses, 10 touros contr. de 18 a 29 meses, aguardando registro, 10 vacas reg., livro fechado, de alto padrão, 1 touro reg., filho de Badan, de 4 anos.
- EF. 008/74 — 1 touro reg. LF com 30 meses, Nelore, 1 touro Nelore contr. e 8 tourinhos Nelore contr. c/ 24 meses Bom preço.
- EF. 009/74 — Ótimo lote de 20 touros mochos de 30 meses, sem controle, 150 vacas com 110 bezerros, todos Nelore a 2.700,00. 107 bois de 2 anos a 1.200,00. 28 vacas reg. LX paridas com bezerros já comunicado a 6.000,00 e 142 bezerros Nelore de 13 meses a 1.300,00.
- EF. 010/74 — 31 vacas Gir, reg. sendo 12 c/bezerros e 1 touro gir registrado.
- EF. 501/74 — Sítio c/ 14 alq. formado em pasto c/casa, mangueira, bom de água, a 3 kms de Prudente. C\$ 23.000,00 o alqueire.

BOLSA DE IMOVEIS VENDE-SE

- EF. 503/74 — Fazenda c/ 500 alqs a 40 kms da Rodovia Porto XV-Campo Grande, contendo: mangueira, casas cercada, 10 divisões de pasto 120 alqs formados, 3 rios. Cr\$ 3.000,00 o alqueire.
 - EF. 512/74 — Fazenda no norte de Mato Grosso c/ 4.400 alqs., sendo 1.300 alqs. formados em colônia e o restante em mata de 1.ª. Porteira fechada. Ótima fazenda c/ todas as benfeitorias e equipamentos Terra roxa de 1.ª. Preço 6.500,00 o alqueire.
- OBS: Temos ainda várias fazendas em ara, Adrolândia, Campo Grande, Aquilana, etc. Ótimos negócios!

COMPRA-SE

- EF. 1005/74 — Compra-se terrenos em Campinas. Qualquer localização. Paga-se à vista.

Conheça de perto a linha de carros que economiza tudo.

Linha VW 75

No momento em que se fala tanto em economia de gasolina, a Volkswagen oferece uma linha que economiza pneus, óleo, manutenção, peças e tudo o mais.

Porque gasolina, qualquer modelo VW já economiza há muito tempo. Muito antes que inventassem a gasolina cara.

Além de economia, você vai encontrar na Linha VW 75 inovações que fazem do VW um carro mais seguro e mais confortável:

Economia de ponta a ponta.

luzes intermitentes de advertência, pára-brisa com vidro temperado de segurança, filtro de ar a seco, pára-sóis maiores, sensacionais cores e muitas outras.

Não é bom saber que, apesar de tudo, você pode ter um carro que já nasceu econômico?

E tudo com amplos e generosos planos de financiamento. Vamos, venha conhecer a Linha VW 75!

CIA. PRUDENTINA DE AUTOMOVEIS AV. BRASIL, 943



REVENDEDOR AUTORIZADO

Bar e Lanchonete

TIO PATINHAS

A MAIS COMPLETA CASA DE LANCHES E APERITIVOS DA CIDADE
(SALGADINHOS, PIZZAS, ETC.)

Externa, nesta data, seus votos de
congratulações a todos os seus
amigos e clientes, desejando-lhes

BOAS FESTAS E UM FELIZ NATAL!

Maffei, 392 — Tel. 3-5464



RAÇÕES SOCIL

RAÇÕES
SAIS MINERAIS
VITAMINAS
CONCENTRADOS

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO:
MAQUINAS ANDRES LTDA
Rua Quintino Bocaiuva, 885 — Fone 3-2255
PRESIDENTE PRUDENTE

**QUE O NATAL E O ANO NOVO ENCONTREM
TODOS DE CORAÇÕES ABERTOS,
LEVANDO A HUMANIDADE INTEIRA
SUAS MENSAGENS DE
AMOR E PAZ!**

São os meus votos sinceros

JOSE' LEMES SOARES

DINIZ MODAS

CONVIDA:

NESTE MES DE FESTAS

VENHA NOS VISITAR

Temos novidades exclusivas em confecções
unissex, recebidas do Rio, São Paulo e
outros centros.

Rua Siqueira Campos, 636 — Fone 3-5912

Prefeito concedeu entrevista

Segunda-feira última, momentos antes de viajar com a família para uma de suas fazendas onde ficará descansando até o dia 30 de dezembro, próximo, o prefeito Walter Lemes Soares concedeu entrevista sobre suas atividades durante este ano.

Elas suas palavras:— O prefeito Walter Lemes Soares disse ontem que chegamos ao final do ano de 1.974 com numerosas obras consideradas grandes e importantes. A afirmação foi feita ao determinar as coordenadoras um levantamento do que foi realizado para prestar contas ao povo se referir a essas obras o prefeito deu ênfase às que estão ligadas ao setor de saneamento, por ser o setor que está ligado a saúde da população. Essas obras estão enterradas, observou o prefeito, mas trouxeram grandes benefícios para a nossa população inclusive reduzindo o custo de serviços da prefeitura. Segundo o prefeito as obras que a prefeitura tem realizado nos bairros não são vistas porque estão sob a terra mas isso não importa. O importante é que tenham um resultado altamente positivo, e isso felizmente tem se alcançado.

Destacou a construção da rede de água e esgoto acrescentando que para o próximo ano esta meta continuará sendo básica na sua administração. Todos sabem que o índice de água e esgoto em Presidente Prudente era ínfimo, dos mais baixos do estado e nós atacamos de rijo, de frente e com coragem, o problema de água e esgoto em nossa cidade que graças a Deus entrou numa fase de equilíbrio. O reservatório que nós construímos no jardim Aviação já está pronto só não foi inaugurado. Ao problema da água e esgoto ainda será dada maior importância ainda assim como outras obras de saneamento como a construção de galerias e outros. É isso que estamos enfrentando com seriedade, disse o prefeito porque é isso que a cidade precisa e a população graças a Deus vem recebendo água e esgoto em quase todas as residências.

SUCESSO NAS REIVINDICAÇÕES

O prefeito Walter Lemes Soares concordou com um município que considera que o ano de 1.974 foi encerrado com chave de ouro pela sua administração no setor das reivindicações com o governador Laudo Natel assinando a instalação oficial do DER em Presidente Prudente. Observou que esta reivindicação é uma luta de longos anos, por muitos administradores, notadamente pelo ex-prefeito e querido amigo Florivaldo Leal, disse o Dr. Walter Lemes Soares.

Gracias a Deus, em nossa administração, nós que lutamos ao lado do povo prudentino, conseguimos trazer o DER em Presidente Prudente; é uma conquista. Ela irá representar muito não só para a conservação de estradas e outras obras que se realizarão com maior eficiência, mas sobretudo para o comércio prudentino para a cidade em geral em função do grande número de pessoas que vão trabalhar para a regional do DER desde a sua construção que será obra gigantesca até o número muito grande de servidores públicos que abrigará.

Quinta-feira última disse o prefeito Walter Lemes Soares, estivemos com o Secretário dos Transportes em audiência especial solicitando o apressamento das obras do DER e formulando outros pedidos. Notamos com o ilustre Secretário En-

genheiro Paulo Salim Mafeluf que está sendo providenciada a nomeação não só do Delegado Regional do DER como da sua equipe de engenheiros, assessores, para de laboratório, projetos, parte de levantamento de campo e outras medidas.

ENSINO

O prefeito referiu-se rapidamente a numerosas obras do setor escolar, como o prédio da escola municipal superior de educação física que já iniciado terá o seu término em 75. Instalação de cursos técnicos profissionalizantes de segundo grau; criação de classes do colegial nos bairros principalmente no Jardim Brasília que já foi objeto de reivindicação junto a secretaria da educação, recentemente.

Como tudo será apresentado através do relatório, com número e dados concretos, o prefeito apenas se referiu a algumas obras no setor da educação por entender que o relatório deve ser feito com dados oficiais e incontestáveis.

UMAS

Sobre a União dos Municípios da Alta Sorocabana da qual é Presidente, o prefeito Walter Lemes Soares fez questão de dizer que o saldo deste ano foi profun-

damente positivo. Congratulou-se com todos os prefeitos da região com quem dividiu o sucesso alcançado nas reivindicações da entidade.

Segundo o prefeito Walter Lemes Soares a UMAS só passou a existir quando tomaram posse os prefeitos eleitos em 1.973 não só pela perseverança do nosso trabalho mas de todos os prefeitos e pelo prestígio conseguido pela atuação aos órgãos governamentais.

A U.M.A.S. é hoje uma entidade muito respeitada junto ao governo estadual e aos órgãos e ministérios do governo federal porque é uma entidade séria, sem interesse político e sem interesses particulares estando com sua atenção voltada exclusivamente para o interesse coletivo. A UMAS representará cada vez mais os trabalhos desenvolvidos pelos homens que dirigem os destinos dos municípios da Alta Sorocabana.

O prefeito Walter Lemes Soares aproveitou a oportunidade para saudar toda a população da região, especialmente os prefeitos, presidentes de Câmaras Municipais, a quem se dirigiu também através de mensagem individual.

Faculdade de Filosofia Ciências e Letras de Presidente Prudente

EDITAL

Acha-se aberta na Faculdade de Filosofia, Ciências e Letras de Presidente Prudente à Rua Roberto Simonson, 305, Centro Educacional de Presidente Prudente a Concorrência Pública para Exploração da Cantina da mesma. Encerramento, dia 15 de janeiro de 1975, às 16:00 horas. O edital na íntegra, será fornecido aos interessados no endereço acima mencionado, Seção de Comunicações, das 8:00 às 11:00 e das 13:30 às 17:00 horas de Segunda à Sexta-Feira.

20/22/24-12-74

CAIXA ECONOMICA DO ESTADO DE SÃO PAULO

- A maior rede de estabelecimentos financeiros e serviço do povo de São Paulo,
- paga 6% de juros e mais correção monetária, protegendo o dinheiro de seus depositantes contra a depreciação inflacionária.
- Conta com a garantia do Governo do Estado de São Paulo
- Financia a compra, a reforma ou a construção da casa própria.
- Faz crédito pessoal aos servidores públicos.
- Efetua empréstimos a Prefeituras Municipais e financia a Indústria de Construção Civil.
- 56 anos crescendo com São Paulo e com o Brasil



564, AGÊNCIAS DISTRIBUÍDAS EM TODO O ESTADO DE SÃO PAULO

O CENTRO DE COPIAS DE PRES. PRUDENTE

executa com rapidez e eficiência serviços de datilografia em máquinas IBM, fotocópias, livros, teses, apostilas, jornais, panfletos, transparência para retroprojektor, impressos e materiais para mimeografia. Pessoal altamente capacitado.

CENTRO DE COPIAS DE PRES. PRUDENTE
Rua Rui Barbosa, 185 — Pres. Prudente

MOVEIS PARA CRIANÇAS, GRANDES E PEQUENOS!



Agora chegou a hora de provar que desejamos
para os nossos filhos o melhor ambiente em
nosso lar.

Dotar os seus quartos dos moveis laqueados
infanto-juvenis de extraordinária funcionalidade
e conforto, é acrescentar algo mais ao amor
que já lhe dedicamos.

Garantimos que eles — os móveis! — topam
qualquer brincadeira porque foram criados
para resistir a tudo.

Venha conhecer esses conjuntos, nas cores
que voce desejar.

Pagamentos em 24 meses ou em
3 sem acréscimo

MOVEIS INFANTIS E MOVEIS MODULADOS EM GERAL

Stilo Móveis

Barão do Rio Branco, 213

FOTO SOLON

Reportagens fotográficas
sociais, fotos sercas
industriais,
lembranças de casamento
e de aniversários.

R. BARÃO DO RIO BRANCO, 114

FAÇA SUAS COMPRAS
EM P. PRUDENTE, O
GRANDE CENTRO DE
COMPRAS DO ESTADO.

PREFEITURA MUNICIPAL DE PRES. PRUDENTE

Portaria no 79/74

Senhor Diretor Secretário da mesma Associação,
RESOLVE, em virtude das festividades natalinas, autorizar o funcionamento dos Supermercados locais, em caráter excepcional até às 22,00 horas, nos dias 30 e 31 deste mês, tendo em vista o acordo com o termo de Convenção Coletiva de Trabalho, feito entre a Associação Comercial e o Sindicato dos Empregados no Comércio.

CUMPRAR-SE
Walter Lemes Soares — Prefeito Municipal

Comissão Municipal de Compras
Cancelamento de Edital de Tomada de Preços
A Prefeitura Municipal de Presidente Prudente, através da Comissão Municipal de Compras, leva a conhecimento público o cancelamento do Edital de Tomada de Preços n.º 240/74, em virtude da especificação errada dada ao mesmo.
Presidente Prudente, 20 de dezembro de 1974
BOLIVAR OLIVEIRO RODRIGUES
Comissão Municipal de Compras

DECRETO N.º 2.214
WALTER LEMES SOARES, Prefeito Municipal de Presidente Prudente, Estado de São Paulo, usando de suas atribuições,

DECRETA:
ARTIGO 1.º — Autorizado pelo Artigo 1.º, da Lei Municipal n.º 1.693, de 12 de dezembro de 1974, é aberto na Divisão de Contabilidade e Orçamento da Coordenadoria de Finanças da Prefeitura Municipal, um crédito especial até a importância de Cr\$ 139.845,16, para amortização de empréstimo contratado com a Mercantil Finasa S.A.

ARTIGO 2.º — Para cobertura do crédito especial mencionado no artigo anterior, serão utilizados os recursos do item II, artigo 43 da Lei Federal n.º 4.320/64.
ARTIGO 3.º — Este decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Presidente Prudente, 12 de dezembro de 1974
WALTER LEMES SOARES — Prefeito Municipal
Registrado e publicado na Divisão de Administração da Prefeitura Municipal de Presidente Prudente, aos 12 (doze) dias do mês de dezembro de 1974.
LUIZ MAURICIO SANDOVAL — Diretor

DECRETO N.º 2.220
WALTER LEMES SOARES, Prefeito Municipal de Presidente Prudente, Estado de São Paulo, usando de suas atribuições,

DECRETA:
ARTIGO 1.º — O Artigo 1.º, do Decreto n.º 2.126, de 21 de agosto de 1974, passa a ter a seguinte redação: "ARTIGO 1.º — Autorizado pelo Artigo 1.º da Lei Municipal n.º 1.655 de 21 de agosto de 1974, é aberto na Divisão de Contabilidade e Orçamento da Coordenadoria de Finanças, um crédito suplementar até a importância de Cr\$ 200.000,00 — duzentos mil cruzeiros —, destinado a ocorrer despesas com a seguinte dotação orçamentária: 614 — ENSINO PRIMARIO URBANO E RURAL.
ARTIGO 2.º — Este decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Presidente Prudente, 17 de dezembro de 1974.
WALTER LEMES SOARES — Prefeito Municipal
Registrado e publicado na Divisão de Administração da Prefeitura Municipal de Presidente Prudente, aos 17 (dezessete) dias do mês de dezembro de 1974.
LUIZ MAURICIO SANDOVAL — Diretor

DECLARAÇÃO

Antonio Perrelli, declara para todos fins e efeitos legais ter extraviado sua Carteira Nacional de Habilitação, categoria profissional, Título de eleitor, identidade, certificado de reservista, e Certificado de Propriedade do veículo, mercidez TS 0845.
Declara ainda que os mesmos ficam sem efeito visto estar providenciando as segundas vias.
24/25/27/12/74

DECLARAÇÃO

Fabricio Alves de Queiroz declara para os devidos fins e efeitos legais ter se extraviado a sua Carteira Nacional de Habilitação de n.º 9.420 e PGU n.º 21.201, expedida pela 14.ª CIRETRAN, de Motorista Profissional.

Declara, outrossim, que a mesma fica sem validade visto estar em andamento a expedição da 2.ª (segunda) via.

Presidente Prudente, 22 de dezembro de 1974.
Org. TK de Despachos S/C LTDA
24/25/27/12/74

DECLARAÇÃO

João Alves Pires, brasileiro, solteiro residente à Avenida Culaba em Teodoro Sampaio — SP, declara para todos fins e efeitos legais ter extraviado sua Carteira Nacional de Habilitação n.º 060 Categoria Amador; Prontuário n.º 061, expedida pela 182.ª circunscrição de trânsito de M. Para napanema — SP, sendo que a mesma fica sem efeito algum visto estar providenciando a segunda via.

22/24/25/12/74

DECLARAÇÃO

Italo Alves Montorio, brasileiro, casado, residente à Rua Maceio 811, em Presidente Epitácio, declara para todos fins e efeitos legais ter extraviado sua Carteira Nacional de Habilitação n.º 11 — 50 Categoria Amador PGU — 10 — 25 expedida por Presidente Venceslau em 17-12-71, e sua RG. 22-55-031.

Declara ainda que os mesmos ficam sem efeito algum visto estar providenciando as segundas vias.

24/25/27/12/74

EM ARTIGOS PARA
PRESENTES, VOCE
ENCONTRA UM
MUNDO DE OPÇÕES
E PREÇOS, EM P.
PRUDENTE

Auto Escola do AMIGUINHO

* CARTAS PARA MOTORISTAS, PROFISSIONAIS, ANADORES E MOTOCICLISTAS.

* REGISTRO DE CARTAS, REVALIDAÇÕES, TRANSFERÊNCIAS DE CATEGORIAS.

* ALGUMAS DEFICIÊNCIAS FÍSICAS NÃO IMPEDEM VOCE DE TER TAMBÉM UMA CARTEIRA.

* INSTRUTORES E INSTRUTORAS ALTAMENTE CAPACITADOS.

O AMIGUINHO CONHECE O ASSUNTO. E SUA EQUIPE TRABALHA RÁPIDO.

AMIGUINHO

AMIGUINHO

RUA TENENTE NICOLAU
MAFFEI, 1.555

ANÚNCIOS ECONÔMICOS

VENDE-SE

Corcel-75 — OK.
Tratar Fone 3-3927.

VENDE-SE uma Variant 71 ou troca-se com terreno ou casa. Tratar no Ponto Centro com Akira.
22/24/25/12/74

CASA VENDE-SE — Por motivo de mudança vende-se casa dos móveis de vime à Rua Quintino Bocaiuva 718 (Vila Marcondes) Tratar no local.
22/24/12/74

NEGOCIO DE OCASIAO

Vende-se uma Casa de Tijolos com 3 dormitórios — esquina da Rua Recife — Bairro Jardim Aviação. Tratar com Adelmo Rua Joaquim Nabuco, 709 Fone 3-3241.

CASA ALUGA-SE — com dois quartos, sala, despejo, copa, cosinha, dois banheiros, garagem quintal — Cr\$ 1.200,00 — Rua Alvares Machado, 642 — Tratar pelo Fone: 3-3504.

OPALA/74 — VENDE-SE — Cupê, branco, 4 cilindros, 4 marchas, 10.000 km., farol bioldo, rádio, estabilizador traseiro e demais acessórios. — Cr\$ 33.000,00 — Tratar à Rua Dr. Gurgel, 610 com Neusa.

VENDO um apartamento no edifício Imoplan. Quatro quartos, 4 banheiros, duas amplas salas, sala, cozinha, lavanderia, quarto de doméstica. Tratar pelo telefone 3-4619 (Waldemir).

VENDO 2 escrivaninhas, 1 maq. remington - 2 maq. de somar - 1 fogão c/ cota - 1 maq. de lavar roupa brastemp - 1 maq. de costura elgin c/ motor - casas de 27, 70 (duas), 90 (tres) 120 (tres), 150, 160 e 180 (pela caixa), 280 (na jacob blumer).
TROCO 85 mil tijolos por terreno ou casa - 1 maverik por terreno - 1 tv colorida por carro ou telefone - 1 casa em s.p. por 1 daqui - 1 tv philco portátil por radiola stereo.
PROCURO casa p/ alugar. pago até 2.000,00 mil ALUGO ou vendo 1 salão com c/ residencia e depósito na rua dr. gurgel. — Vanderlei - fone 3-5282

MADEIRA! — Ganhe dinheiro comprando madeira do sr. Vitorino. Rua Xingu, 220 TELEFONE: 3-5634

CALCARIO PARA LAVOURA

FINANCIAMENTOS SEM JUROS.
VENDAMOS E ENTREGAMOS DIRETAMENTE
DE PIRACICABA.

Rua Quintino Bocaiuva, 411
Fone: 3-2790 - Presidente Prudente

MD 850E MALVES

UMA RAÇA FORTE PARA AS MAIS RUDES CONDIÇÕES DE TRABALHO



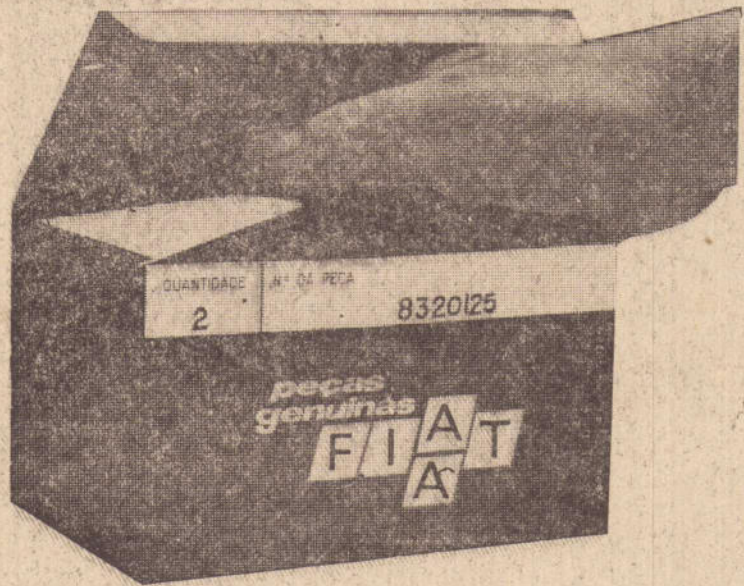
Brasil, Espanha,
França, Inglaterra, o
mundo inteiro trabalha
com o trator de esteiras
MD 850 E.

TRACÃO SIMPLES * QUALIDADE MALVES
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO NA REGIAO

KANEKO DIESEL S/A

Rua Antonio Rodrigues, 1210 - Pres. Prudente SP

NÃO COMPRE GATO POR LEBRE...



Do adquirir peças para o seu FIAT, exija a marca original, famosa em todo o mundo: peças genuínas FIAT. Para evitar maiores aborrecimentos e ao necessitar de peças para o seu trator FIAT, vá diretamente ao representante exclusivo para esta região:

Mecânica Ricci Ltda.

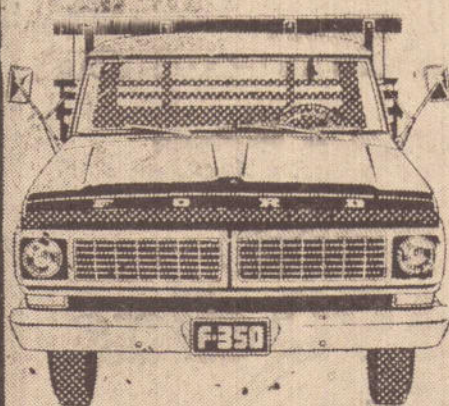
representante
exclusiva

FIAT-ALLIS

Via Raposo Tavares, Km 565,200

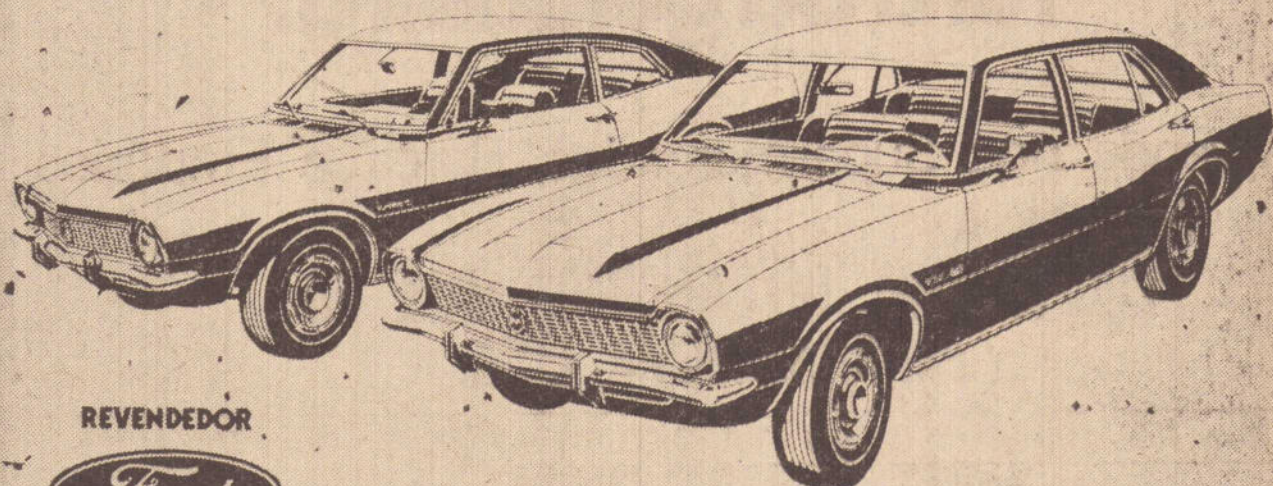
Fones 3-3892 e 3-5028 - Pres. Prudente-SP

SEU FORD AGORA COM 40 MIL KMS. DE GARANTIA.



Somente a tradição de Buchalla S.A. pode garantir essas vantagens. E mais: você compra o seu FORD com financiamento em 12 meses, sem juros e sem a menor complicação burocrática. Seu financiamento sai minutos após você haver testado seu novo carrão.

Venha conhecer a nova linha FORD em Buchalla S.A. e saiba porque somos os maiores revendedores do interior do Estado



REVENDEDOR



BUCHALLA S/A

Rua Dr. José Fóz, 420 - Fones 3-2257 e 3-2214
Pres. Prudente

FAÇA SUAS COMPRAS DE NATAL EM P. PRUDENTE! GRANDES ESTOQUES, PREÇOS MAIS BAIXOS!

Colaboração da Associação Comercial e Industrial de Presidente Prudente

SEU FORD AGORA COM 40 MIL KMS. DE GARANTIA. (ADAPTAÇÃO) FINE DE DEZEMBRO DE 1974

DESGASTE DE PAPAI NOEL

Quando a figura de Papai Noel começa a sofrer cada vez mais um desgaste acentuado, entre nós, tendem a desaparecer com o tempo a proximidade do natal vem provocando mais uma vez, alguns pronunciamentos sobre o tema.

Um dos mais recentes é do sociólogo Gilberto Freire, que em Recife, condenou Papai Noel, vestido de vermelho, com seu capote peludo, tendo como ambiente não a neve do polo norte, mas sol de dezembro cantado por Caetano Veloso.

O resultado — disse Gilberto Freire — não pode ser senão um absurdo uma intrusão, uma estrageirice, que contraria e sacrifica uma das poeticas tradições que nos foi transmitida, pelos portugueses, a de um natal cristão e tropical.

Freire, e outros adversários do Papai Noel, parecem satisfeitos — pois nos tres ultimos anos, até o comércio deixou de usar ou quase não usa mais, o tração na São Nicolau, como elementos de produção de vendas.

Sormani elogia os zagueiros do Brasil

Sormani radicado atualmente no futebol italiano jogando pelo Lanerossi, voltou ao Brasil para o período de férias, inclusive tendo participado na semana passada do encontro entre seleção de novos x estrangeiros. Falando sobre o nosso futebol, o atacante viu alguns joões de equipes cariocas principalmente alem de atuar naquele amistoso afirmando que os nossos zagueiros atualmente são muito superiores que aqueles de seu tempo.

Sormani falou que o fu-

bol brasileiro continua dos melhores enquanto na Europa ninguém mudou muita coisa, a não ser a Holanda que apresentou aquela evolução que todo o mundo viu na última copa do mundo. Sormani disse que com um pouco mais de organização o Brasil ganhará o próximo campeonato mundial da Argentina.

BRIGA DA PUNIÇÃO
Uma briga generalizada entre os 22 atletas do Puebla e America no último domingo com validade pelo campeonato mexicano de futebol deu muita pesada aos atletas, determinada pela comissão disciplinar da Federação Mexicana de Futebol. Ambos os quadros disputam o certame da primeira divisão de profissionais do México e os atletas que se envolveram no conflito foram multados em 120 dólares cada um (cerca de 850,00) além do que cada jogador recebeu suspensão.

LEIA
ASSINE
DIVULGUE
"O IMPARCIAL"

DIÁRIO
DE SÃO PAULO

Para assinaturas
Telefone para
3-2989
NOVO AGENTE

PAZ NO ORIENTE MÉDIO

Estados Unidos e União Soviética parece que chegaram a um início de solução de paz para a crise no Oriente Médio. A informação foi divulgada na edição de ontem de importante revista alemã, tendo como base, o que chama de informações confidenciais.

Segundo a revista, o acordo conseguido entre soviéticos e norte-americanos prevê para Israel uma garantia de existência por parte dos países árabes e em troca Israel abandonará os territórios ocupados e recuará até suas fronteiras em 1967.

VIOLENCIA

Em Jerusalém, o natal não parece ser de paz, mas de violência, pois um gigantesco esquema de segurança foi montado no corrente ano, em Belem, pelas autoridades israelenses, que temem atentados terroristas.

Declaração

Declaramos para os devidos fins, que os "Warrants" e Conhecimentos de Depósitos abaixo relacionados, emitidos em 10 de dezembro de 1974 pela Companhia de Entrepostos e Armazens Gerais de São Paulo-Agência de Presidente Prudente, a nosso favor, foram extra-vidados, ficando os mesmos sem efeito, para o que já tomamos as devidas providências.

Warrant nos	Quantidade	Pêso	Mercadorias
1.712	205	12.350	Café Beneficiado
1.713	229	13.740	Café Beneficiado
1.714	255	15.310	Café Beneficiado
1.715	250	15.050	Café Beneficiado
1.716	235	14.250	Café Beneficiado
1.717	230	13.810	Café Beneficiado

1.404 84.510
Data

Ass. Comercial Agro-Pecuária Embaré Ltda.

CASA DE SAUDE DR. UCHIDA

MOLESTIAS DO APARELHO DIGESTIVO
RADIOGRAFIAS DO APARELHO DIGESTIVO
CENTRO DE DIAGNOSTICO DO CANCER
PRECOCE DO ESTOMAGO
Gastrofotografia Fibroscopias com Biopsias e
Citologias dirigidas

Desde ontem a cidade-santa de Belem, conhece um dos maiores e mais rígidos esquemas militares de segurança, que deverá durar até o fim do ano. As autoridades acreditam que os terroristas vão multiplicar seus atentados, contra os peregrinos que deverão iniciar hoje, sua visita ao lugar onde Cristo nasceu.

Centenas de soldados patrulham as ruas de Belem, onde estão sendo esperados neste ano, 15 mil turistas de todo o mundo.

Os jornais israelenses denunciaram ontem, um vasto plano extremista com o objetivo de espalhar o terror e o pânico entre os peregrinos cristãos que vão celebrar o Natal, na Terra Santa.



ASSADOS
EM GERAL

NÃO PERCA TEMPO
visite hoje
SUPER-CAR FRIOS

e faça a melhor festa!
cabrito — leitoa — carneiro

SUPER
CAR FRIOS

Av. Manoel Goulart, 701
Fone 3-5741-Pres. Prudente



morango
chocolate
e caramelo

Leve Glut aonde você for.
Glut é bom geladinho
mas se conserva até 90 dias
fora da geladeira.

À venda nos Supermercados, Bares e Empórios
PEDIDOS À
COOPERATIVA DE LATICÍNIOS VALE DO
PARANAPANEMA LTDA.

Rua Rev. Coriolano, 2034 - Tel. 3-3120 e 3-2334 - Pres. Prudente

O BRADESCO deseja que
todos encontrem o amor em seu caminho.



BRADESCO

GAZETA MERCANTIL

Informação séria e atual sobre: Economia, Finanças, Agricultura, Pecuária e Negócios.

SEU SUCESSO PODE DEPENDER DE UMA SIMPLES ASSINATURA

Agora também em P. Prudente

Tel. 3-5614

- Fale com Altino Correia -